T-Easy PA520.

Das ISDN-Komforttelefon mit integriertem Anrufbeantworter. Einfach telefonieren. Leicht zu bedienen.



Deutsche Telekom

Sicherheitshinweise

Beachten Sie beim Aufstellen, Anschließen und Bedienen des Telefons unbedingt die folgenden Hinweise:

- Stellen Sie Ihr Telefon auf eine rutschfeste Unterlage!
- Verlegen Sie Anschlußschnüre unfallsicher!
- Stellen Sie Ihr Telefon nicht in die Nähe von Wärmequellen, nicht in direkte Sonneneinstrahlung und nicht in unmittelbare Nähe von anderen elektrischen Geräten.
- Schützen Sie Ihr Telefon vor Nässe, Staub, aggressiven Flüssigkeiten und Dämpfen.
- Schließen Sie Anschlußschnüre nur an die dafür vorgesehenen Dosen an.
- Schließen Sie nur zugelassenes Zubehör an.
- Niemals

– Ihr Telefon selbst öffnen!

– Steckkontakte mit spitzen und metallischen Gegenständen berühren!

- Reinigen Sie Ihr Telefon nur mit einem leicht feuchten Tuch oder einem Antistatiktuch. Verwenden Sie niemals ein trockenes Tuch oder Putz- und Scheuermittel.
- Benutzen Sie Ihr Telefon nicht in Feuchträumen (z.B. Bad) oder in explosionsgefährdeten Bereichen.

- Bitte ausklappen! -

Erläuterungen



Display: Zeichen und Symbole

- Informationen vorhanden (abrufen mit ⓘ und MENU / 1)
- Zweite Funktionsebene (abrufen mit ⓘ)
- Lautsprecher eingeschaltet wenn blinkend: Lautstärke 0 (Ruhe)
- Weitere Untermenüs vorhanden (abrufen mit ◄ oder ►)
- Textüberlauf: Displayanzeige länger als 14 Stellen
- Anrufweiterschaltung aktiviert
- ABC Texteingabe
- Mikrofon stummgeschaltet
- **A** Nutzer A aktiviert
- **B** Nutzer B aktiviert
- **C** Nutzer C aktiviert
- Rückruf aktiviert
  wenn blinkend: Rückruf angeboten
- Anrufbeantworter eingeschaltet
  Wenn blinkend: eingehender Anruf
  Wenn schnell blinkend: PIN-Alarm
- Nachricht(en) vorhanden
  Wenn blinkend: Neue Nachricht(en) eingegangen

Tastenbelegung des Telefons

Menüblock



Nutzertaste
Nutzer wechseln

ZURÜCK / C

Zurück-Taste
Kurz drücken: eine Menüstufe zurück
lang drücken: zurück in den Grundzustand

OK

OK-Taste
Eingabebestätigung von Einstellungen, Einsteigen in Untermenüs



Pfeiltasten
Untermenüs anwählen, Auswahl "Ein/Aus", Telefonfunktionen

MENU / i

Menütaste
Auswählen des Hauptmenüs

Lautstärkeblock



Lautsprecher-Taste
Lautsprecher ein- und ausschalten



Minus-/Plus-Taste
Lautstärke Hörer bzw. Lautsprecher verändern

Sonstige Tasten



Umschalttaste
Zweite Funktionsebene auswählen



Parktaste
Parken und wiederaufnehmen eines Gesprächs



R-Taste
Rückfrage einleiten, wechseln zwischen zwei Gesprächen (makeln)



Wahlwiederholtaste
Abrufen der zuletzt gewählten Rufnummern

Bedienungs- und Anzeigeelemente

Tastenblock Anrufbeantworter

Ein-/Austaste
Anrufbeantworter des eingestellten Nutzers ein-/ausschalten

Wiedergabe-Taste
Abhören der Nachrichten des eingestellten Nutzers
Vorwärtsspringen zur nächsten Nachricht

Rücklauftaste
Zurückspringen zum Anfang bzw. zur vorhergehenden Nachricht

Löschtaste
Löschen von Ansagen oder Nachrichten

Aufnahmetaste
Aufnahme einer Ansage

Tasten mit Doppelfunktion

- ↑ und MENU / 1 — Zusätzliche Informationen abrufen
- ↑ und ZURÜCK / C — Zeichen löschen, Einträge im Telefonbuch, in der Anruferliste, etc. löschen
- ↑ und R — Beenden einer Verbindung
- ↑ und P — Im Gesprächszustand: Mikrofon stummschalten
  Im Ruhezustand: Anonym anrufen
- ↑ und — Abrufen von beantworteten Gesprächen
- ↑ und — Anrufbeantworter für alle Nutzer ein-/ausschalten
- ↑ und — Alle Nachrichten aller Nutzer abspielen
- ↑ und DEL — Alle Nachrichten aller Nutzer löschen

Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise ..... Klappe vorne
Erläuterungen ..... Umschlag innen
Tastenbelegung des Telefons ..... Umschlag innen
Telefon in Betrieb nehmen 4
Verpackungsinhalt 4
Farbschale 4
Telefon anschließen 4
Displayanzeige bei Inbetriebnahme 5
Telefon aufstellen 5
Notbetrieb 6
Grundsätzliches zur Bedienung 7
Nutzerkonzept 7
Menüs 7
Akustische Signale 8
Lieferzustand/Werkseinstellungen 8
Wählen 9
Bei aufliegendem Hörer wählen 9
Wahlwiederholung 9
Wählen aus der Anruferliste 10
Wählen aus der Gesprächsliste 11
Wählen aus dem Telefonbuch 11
Wählen über Kurzwahltasten 12
Telefonieren 13
Ankommende Anrufe 13
Ankommende Anrufe abweisen 13
Displayanzeige während des Gespächs 13
Lauthören 14
Hörerlautstärke 14
Stummschaltung 15
Telefonbuch 16
Allgemeine Hinweise 16
Neuer Eintrag 17
Eintrag ändern 18
Eintrag löschen 18
Komfortfunktionen 19
Kosten pro Nutzer, Kostensumme 19
Rückfrage 19
Gesprächswechsel (makeln) 20
Vermitteln (Gesprächsübergabe ECT) 20
Dreierkonferenz 21
Automatischer Rückruf wenn besetzt 21
Anklopfen / Weiteren Anruf annehmen 22

Inhaltsverzeichnis

Anrufweiterschaltung ... 23
Gespräch parken ... 24
Kurzwahl ... 26
Spezialzeichen ... 27
Funktionenliste ... 27
Fangschaltung ... 28
Tonwahl (DTMF/MFV) ... 28
Subadresse ... 28
Keypad senden ... 28
Betrieb an einer Telefonanlage ... 29
Amtskennziffer eintragen ... 29
Amtskennziffer ankommend ... 30
Vermitteln durch Auflegen ... 31
Vermitteln mit Disconnect ... 32
Keypad-Informationen ... 33
Automatisch Keypad senden ... 34
Grundeinstellungen ... 35
Nutzer einrichten ... 35
Nutzer löschen ... 36
Datum und Uhrzeit einstellen ... 37
Displaykontrast ... 38
Telefonanlage ... 38
Kostenfaktor ... 38
Währung ... 39
Sprache ... 39
Softwareversion ... 40
Checksumme ... 40
Nutzer-Einstellungen ... 41
Tonruflautstärke und Melodie einstellen ... 41
Anonym anrufen ... 42
Anklopfen unterdrücken ... 43
Anrufbeantworter ... 44
Einleitung ... 44
Anrufbeantworter ein- und ausschalten ... 45
Übersicht der Leucht-Anzeigen (LED-Anzeigen) ... 45
Ansagen ... 46
Werkansage ... 46
Ansagen aufsprechen ... 46
Betriebsart einstellen ... 47
Ansage auswählen/Kontrollhören ... 48
Ansagen löschen ... 48

Inhaltsverzeichnis

Nachrichten ... 49
Nachrichten abhören ... 49
Funktionen während des Abhörens ... 49
Anzahl Nachrichten anzeigen ... 50
Nachrichten in der Anruferliste abhören ... 50
Nachrichten löschen ... 51
Gesprächsübernahme ... 51
Einstellungen Anrufbeantworter ... 52
Rufanzahl / Kostensparfunktion ... 52
Nachrichtenlänge ... 53
Mithören ... 53
Aufzeichnungsdauer ... 54
Anrufbeantworter: Fernbedienung ... 55
Einleitung ... 55
PIN-Code einstellen ... 56
Verbindung zum Anrufbeantworter herstellen ... 56
PIN-Alarm ... 57
Anrufbeantworter fernein-/ausschalten ... 58
Kosten sparen ... 58
Funktionen während der Fernbedienung ... 59
Rücksetzfunktionen ... 60
Telefon in den Grundzustand zurücksetzen ... 60
Einstellungen zurücksetzen ... 60
Telefonbuch löschen ... 61
Anrufbeantworter zurücksetzen ... 61
Wichtige Hinweise ... 62
Menüstruktur ... 62
Selbsthilfe bei Störungen ... 64
Service ... 65
Garantie ... 65
Reinigen – wenn's nötig wird ... 66
Zulassung ... 66
CE-Kennzeichnung ... 66
Technische Daten ... 67
Recycling ... 67
Stichwortverzeichnis ... 68
Kurzbedienungsanleitung ... 70
Quick reference guide ... 72
Özet kullanım kılavuzu ... 74
Kurzbedienungsanleitung Fernbedienung ... 76

Telefon in Betrieb nehmen

Verpackungsinhalt

- Telefon T-Easy PA520
- Telefonhörer
- Anschlußschnur
- Hörerschnur
- Bedienungsanleitung
- Farbschale (montiert)

Farbschale

Ihr Telefon wurde mit einer Farbschale ausgeliefert. Bitte beachten Sie, daß sich diese nach Bedarf austauschen läßt. So können Sie Ihr Telefon nach Ihrem Geschmack verändern. Weitere Farbschalen erhalten Sie im T-Punkt oder bei anderen Vertriebspunkten der Deutschen Telekom AG.

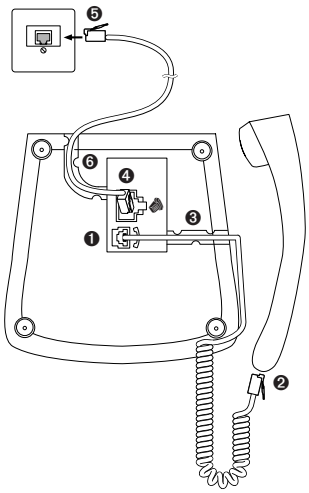
Lösen der Farbschale

Um die Farbschale zu lösen, entfernen Sie zuerst die Anschlußschnur und das Netzkabel. Drükken Sie danach die Schale am linken und rechten Rand seitlich nach unten.

Befestigen der Farbschale

Um die Farbschale zu befestigen, drücken Sie die Schale von unten an das Gerät, bis diese mit einem Klicken einschnappt.

Telefon anschließen



Die Anschlußbuchsen befinden sich auf der Unterseite Ihres Telefons. Schließen Sie zuerst den Hörer an, indem Sie den Stecker des Hörerspiralkabels mit dem längeren Kabelende in die Buchse auf der Unterseite des Telefons stecken ❶. Achten Sie beim Einstecken darauf, dass der Stecker hörbar einrastet. Den Stecker mit dem kürzeren Kabelende stecken Sie in den Hörer ❷. Prüfen Sie durch leichtes Ziehen, ob der Kabelstecker richtig eingerastet ist. Führen Sie das Kabel durch die dafür vorgesehene Zugentlastung ❸.

Schließen Sie nun das Gerät an, indem Sie den kürzeren Stekker der Telefonanschlussleitung in die Buchse auf der Apparateunterseite stecken ❹. Achten Sie beim Einstecken darauf, dass der Stecker hörbar einrastet. Prüfen Sie durch leichtes Ziehen am Stecker, ob der Kabelstecker richtig eingerastet ist. Das andere Kabelende stecken Sie in die Telefonanschlussdose ❺. Führen Sie das Kabel durch die dafür vorgesehene Zugentlastung ❻. Zum Lösen der Schnüre drücken Sie (z.B. mit einem Kugelschreiber) den Rasthaken am Stecker in Richtung Steckerkörper und ziehen dabei den Stecker mit der Schnur heraus.

Telefon in Betrieb nehmen

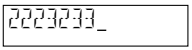
Displayanzeige bei Inbetriebnahme

Nachdem Sie Ihr T-Easy PA520 angeschloßen haben, erscheint im Display die Aufforderung: »Bitte geben Sie mindestens eine MSN (Mehrfachrufnummer) mit Bezeichnung ein <OK>«.
Um alle Funktionen Ihres T-Easy PA520 nutzen zu können, müssen Sie mindestens einen Nutzer einrichten (d.h. mindestens eine Mehrfachrufnummer [MSN] eingeben).
Das genaue Vorgehen zum Einrichten eines Nutzers entnehmen Sie dem Kapitel »Nutzer einrichten«.
Wenn Sie zuerst telefonieren möchten und erst später einen Nutzer einrichten wollen:

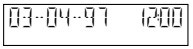


Hörer abheben und Rufnummer eingeben.

Die gewählte Rufnummer wird angezeigt.



Nach Gesprächsende werden Datum und Uhrzeit angezeigt.



·Info· Vergessen Sie nicht, zu einem späteren Zeitpunkt mindestens einen Nutzer einzurichten, damit Ihr T-Easy PA520 volle Funktionalität besitzt, (siehe »Nutzer einrichten«).

Telefon aufstellen

Ihr Telefon ist für normale Gebrauchsbedingungen gefertigt. Die heutigen Möbel sind mit einer unübersehbaren Vielfalt von Lacken und Kunststoffen beschichtet und werden mit unterschiedlichen Lackpflegemitteln behandelt. Es ist nicht auszuschließen, daß manche dieser Stoffe Bestandteile enthalten, die die Kunststoffüße des Telefons angreifen und aufweichen. Die so durch Fremdstoffe veränderten Apparatefüße können auf der Oberfläche der Möbel unliebsame Spuren hinterlassen.

Die Deutsche Telekom kann aus verständlichen Gründen für derartige Schäden nicht haften.

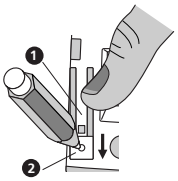
Verwenden Sie daher – besonders bei neuen oder mit Lackpflegemitteln aufgefrischten Möbeln – für Ihr Telefon bitte eine rutschfeste Unterlage.

Telefon in Betrieb nehmen

Notbetrieb

Fällt die 230 V-Versorgung am Netzabschlußgerät (NTBA) aus, erfolgt die Speisung des ISDN-Anschlusses direkt aus der Vermittlungsstelle (Notbetrieb). Diese Fernspeisung reicht nur zur Versorgung eines einzigen Telefonapparates aus!
Werden mehrere Apparate am selben Anschluß betrieben, darf nur ein Gerät auf Notbetriebsberechtigung eingestellt sein. Andernfalls ist im Notbetrieb der ganze ISDN-Anschluß außer Betrieb gesetzt.
Um die Betriebssicherheit Ihres ISDN-Telefons in jedem Fall zu garantieren, ist der Notbetriebsschalter bei Auslieferung bereits eingeschaltet.

Der Notbetriebsschalter befindet sich unter der Displayabdeckung.



Notbetriebsberechtigung ausschalten
Schieben Sie mit einem Stift (z.B. Kugelschreiber) die Verriegelung ❷ in Pfeilrichtung, bis der Notbetriebsschalter ❶ ausrastet.

Notbetriebsberechtigung einschalten
Schieben Sie mit einem Stift (z.B. Kugelschreiber) die Verriegelung ❷ in Pfeilrichtung und drücken Sie gleichzeitig mit dem Finger den Notbetriebsschalter ❶ nach unten, bis er einrastet. Der Schalter ❶ bleibt eingerastet.

·Info·

Mit dem notbetriebsberechtigten Gerät können Sie im Normalbetrieb wie gewohnt telefonieren.

Die programmierten Einstellungen und die Einträge im Telefonbuch bleiben bei Stromausfall erhalten.

Im Notbetrieb ist das Display unter Umständen ausgeschaltet. Ruf- und Lautsprecherlautstärke sind möglicherweise reduziert.

Das Notbetriebstelefon signalisiert die Anrufe für alle Mehrfachrufnummern (MSN).

Um im Notbetrieb zu telefonieren, müssen Sie zuerst den Hörer abnehmen und anschließend die Rufnummer wählen (Lautsprechertaste funktioniert nicht).

Das Notbetriebstelefon sollte mit einem farbigen Aufkleber auf dem Gerät deutlich gekennzeichnet werden.

Grundsätzliches zur Bedienung

Nutzerkonzept

Mit dem T-Easy PA520 haben Sie die Möglichkeit, bis zu drei Nutzer auf demselben Telefon einzurichten. Sie können, wenn Sie das Telefon zu Hause einsetzen, z. B. einen Nutzer »Mutter«, einen Nutzer »Vater« und einen Nutzer »Tochter« einrichten oder im Geschäftsbereich einen Nutzer »Firma«, einen Nutzer »Verein« und einen Nutzer »Privat«. Durch Drücken der Nutzer-Taste können Sie von einem Nutzer auf den Nächsten umschalten, im Display erscheint gleichzeitig das Symbol (A, B, C) für den aktiven Nutzer.

·Info· Das genaue Vorgehen zum Einrichten verschiedener Nutzer entnehmen Sie dem Kapitel »Grundeinstellungen«.

Nachdem Sie für jeden Nutzer die gewünschten Einstellungen definiert haben (siehe »Grundeinstellungen«), behandelt Ihr T-Easy PA520 in Abhängigkeit vom eingestellten Nutzer eine Vielzahl von Funktionen ganz individuell:
Bei jedem Anruf wird die Rufnummer des aktiven Nutzers beim Partner angezeigt, eingehende Anrufe werden unterschieden und in der Anruferliste des entsprechenden Nutzers gespeichert. Die Kosten werden vom Gerät für jeden Nutzer getrennt verrechnet. Anrufe können für jeden Nutzer getrennt, je nach dessen Anforderungen umgeleitet werden, usw.

Menüs

Die einfache Handhabung Ihres T-Easy PA520 beruht auf der menügesteuerten Bedienung. Eingaben ins Telefonbuch (und dessen nachträgliche Bearbeitung), Einstellungen und Programmierungen Ihres Telefons nehmen Sie in Menüs vor.

MENU / i ► Zum Anwählen von Menüs oder Untermenüs Menü-Taste drücken, danach Pfeil-Taste drücken, bis das gewünschte Menü/Untermenü auf dem Display erscheint. Menüauswahl mit der OK-Taste bestätigen.

OK

ZURÜCK / C Um auf die vorherige Menüebene zurückzuspringen, Zurück-Taste drücken.

MENU / i Mit der Menü-Taste gelangen Sie zurück auf das jeweilige Hauptmenü.

·Info· Eine Darstellung der Menüstruktur Ihres T-Easy PA520 befindet sich im Kapitel »Wichtige Hinweise«.

Grundsätzliches zur Bedienung

Akustische Signale

Ihr Telefon unterstützt Sie bei der Bedienung zusätzlich mit akustischen Signalen:

Bestätigungston

Korrekte Eingaben/Änderungen bestätigt Ihr Telefon mit einem Bestätigungssignal (zwei kurze, hohe Töne).

Warnton

Bei Fehlmanipulationen/Fehleingaben ertönt ein einzelner, tiefer Warnton.

Lieferzustand/Werkseinstellungen

Telefon

Tonruf	Melodie 1, Lautstärke 4 (Mitte)
Hörer-/Lautsprecherlautstärke	Lautstärke 4 (Mitte)
Anonym anrufen	ausgeschaltet
Anklopfen	eingeschaltet
Parkcode	Parkcode 1
MSN	keine MSN eingestellt
Displaykontrast	Stufe 4 (Mitte)
Amtskennziffer	keine Amtskennziffer eingestellt
AKZ ankommend	ausgeschaltet
Vermitteln durch Auflegen	ausgeschaltet
Vermitteln mit Disconnect	ausgeschaltet
Automatisch Keypad senden	eingeschaltet
Kostenfaktor	0.1210
Währung	DM
Sprache	deutsch
Anrufweiterschaltung	keine Anrufweiterschaltung eingestellt

Anrufbeantworter

Anrufbeantworter	ausgeschaltet
Betriebsart	mit Aufzeichnung
Eingestellte Ansage	Werkansage
Rufanzahl	4 Rufe
Kostensparfunktion	eingeschaltet
Nachrichtenlänge	auf 1 Minute begrenzt
Mithören	eingeschaltet
Fernabfrage PIN	0000
Aufzeichnungsqualität	hoch
Aufzeichnungsdauer	10 Minuten

Wählen

Bei aufliegendem Hörer wählen



Gewünschte Rufnummer eingeben. Lautsprecher-Taste drücken.



Hörer abheben, wenn sich Ihr Gesprächspartner meldet.

Wahlwiederholung

Im Wahlwiederholspeicher werden die 10 zuletzt gewählten Telefonnummern gespeichert, unabhängig davon, welcher Nutzer die Rufnummern eingegeben hat (der Wahlwiederholspeicher ist Nutzer-unabhängig). Sie können diese Anrufe wiederholen, ohne die Rufnummer eingeben zu müssen:



Wahlwiederhol-Taste drücken, wenn nötig mehrmals, um eine der zuletzt gewählten Rufnummern auszuwählen.



Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken, die Rufnummer wird gewählt.

·Info·

Wenn der Wahlwiederholspeicher voll ist, wird der älteste Eintrag überschrieben.

Um einen angezeigten Eintrag im Wahlwiederholspeicher zu löschen, drükken Sie die Umschalttaste und die Zurück-Taste.

Wählen Sie den gewünschten Wahlwiederholspeicher aus. Die Kosten der letzten 10 Gespräche werden durch Drücken der Umschalt- und der Menütaste angezeigt.

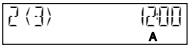
Die Rufnummerunterdrückung (anonym anrufen) wird in den Wahlwiederholspeicher übernommen und mit »C« vor der Rufnummer angezeigt.

Wählen

Wählen aus der Anruferliste

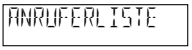
Jeder nicht beantwortete Anruf wird in eine individuelle, für jeden Nutzer getrennte, Anruferliste eingetragen. In der Anruferliste werden (für alle Nutzer zusammen) bis zu 30 Anrufe registriert.

Wenn jemand versucht hat, Sie zu erreichen, erscheint auf dem Display z.B. die Meldung »2(3)«. Die Zahl in Klammern bedeutet, dass 3 Anrufe auf Ihr T-Easy PA520 eingegangen sind, die Zahl vor der Klammer zeigt, dass zwei Anrufe für den eingestellten Nutzer bestimmt waren.

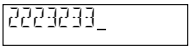


► OK

Pfeil-Taste drücken, um Ihre persönliche Anruferliste aufzurufen. Mit OK-Taste bestätigen.



Im Display erscheint die Rufnummer des neuesten eingegangenen Anrufes oder, falls die Rufnummer des Anrufenden im Telefonbuch enthalten ist, dessen Name. (Bei mehreren Anrufen können Sie mit den Pfeil-Tasten die Anruferliste durchblättern). Hat der Anrufer eine Nachricht aufgesprochen, erscheint zusätzlich das Symbol ⊙. Die Nachricht kann durch Drücken der Wiedergabe-Taste abgespielt werden.





Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken, die Rufnummer wird gewählt.

·Info·

Drücken Sie die Umschalttaste und die Menü-Taste um anzuzeigen, an welchem Datum und zu welcher Uhrzeit ein Anruf eingegangen ist.

Ein Anruf wird in der Anruferliste nur gespeichert, sofern dessen Rufnummer übermittelt wurde.

Bei mehr als 30 Anrufen wird der älteste Eintrag überschrieben.

Unbeantwortete Anrufe werden nach erfolgreichem Rückruf aus der Anruferliste gelöscht und in den Wahlwiederholspeicher übernommen.

Um einen Eintrag in der Anruferliste zu löschen, drücken Sie die Umschalt- und die Zurück-Taste.

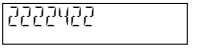
Wählen

Wählen aus der Gesprächsliste

In der Gesprächsliste speichert Ihr T-Easy PA520 die letzten 10 beantworteten Anrufe (für alle Nutzer zusammen).



Umschalt- und Wahlwiederhol-Taste drücken, um eine der letzten Rufnummern von beantworteten Anrufen auszuwählen. Im Display erscheint die Rufnummer des letzten beantworteten Anrufes oder, falls die Rufnummer des Anrufenden im Telefonbuch enthalten ist, dessen Name. (Bei mehreren Anrufen können Sie mit den Pfeil-Tasten die Gesprächsliste durchblättern).





Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken, die Rufnummer wird gewählt.

·Info· Drücken Sie die Umschalt-Taste und die Menü-Taste um Datum und Uhrzeit der letzten beanworteten Anrufe anzuzeigen.

Wählen aus dem Telefonbuch



Menü-Taste drücken, im Display erscheint »Telefonbuch«, Menüauswahl mit OK-Taste bestätigen.
Der erste Eintrag im Telefonbuch wird angezeigt.



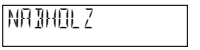


Um eine Rufnummer aus dem Telefonbuch zu wählen, haben Sie zwei Möglichkeiten:

a) Anfangsbuchstaben eingeben



Z.B. den Namen »Nauer« suchen.
Taste 6 zweimal drücken. Der erste Name mit Anfangsbuchstabe »N« wird angezeigt.



Wählen



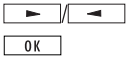
Pfeil-Taste drücken, bis der gesuchte Name im Display erscheint.

NAUER



Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken. Die Rufnummer wird gewählt.

b) schrittweise



Drücken Sie die Pfeil-Tasten, um im Telefonbuch schrittweise zu suchen (Pfeil-Tasten gedrückt halten zum schnellen Blättern).



Wenn der gesuchte Name in Display erscheint, Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken. Die Rufnummer wird gewählt.

ZUBLER

·Info· Detaillierte Informationen zum Telefonbuch (Aufbau, Editierung, etc.) entnehmen Sie dem Kapitel »Telefonbuch«.

Wählen über Kurzwahltasten



Kurzwahl durchführen (d.h. Umschalt- und entsprechende Zifferntaste drücken).

Die (zuvor programmierte) Rufnummer erscheint im Display.

2223233_



Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken. Die Rufnummer wird gewählt.

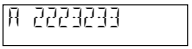
·Info· Detaillierte Informationen zur Kurzwahl entnehmen Sie dem Kapitel »Kurzwahl«.

Telefonieren

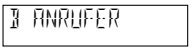
Ankommende Anrufe

Je nachdem, für welchen Nutzer ein Anruf bestimmt ist, ertönt dessen Rufmelodie. Dadurch können ankommende Anrufe akustisch unterschieden werden.

Im Display wird die Rufnummer des Anrufers angezeigt, sofern der Anrufer die Anzeige erlaubt, bzw. die Rufnummer verfügbar ist. Ist die Rufnummer im Telefonbuch gespeichert, wird automatisch der entsprechende Name angezeigt. A, B oder C links im Display zeigt an, für welchen Nutzer der Anruf bestimmt ist.



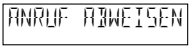
Wenn keine Rufnummer verfügbar ist, wird keine Rufnummer angezeigt. A, B oder C links im Display zeigt an, für welchen Nutzer der Anruf bestimmt ist.



Ankommende Anrufe abweisen

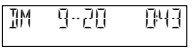


Wenn Sie ein ankommendes Gespräch nicht beantworten wollen, Pfeil-Taste drücken. Im Display erscheint »Anruf abweisen«. Mit OK-Taste bestätigen. Der Anruf wird abgewiesen, die zugehörige Rufnummer wird in der Anruferliste abgelegt.



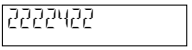
Displayanzeige während des Gespächs

Während Sie telefonieren, werden die Gesprächskosten (falls beauftragt) und die Gesprächsdauer angezeigt.





Umschalt- und Menü-Taste drücken, um die Rufnummer Ihres Gesprächspartners einzublenden. Nach ca. 5 Sekunden (oder sobald Sie die Menü-Taste betätigen) werden wieder die Gesprächskosten und die Gesprächsdauer angezeigt.



Telefonieren

Lauthören

Über den Lautsprecher können weitere Personen Ihr Gespräch mitverfolgen.



Während des Gesprächs Lautsprecher-Taste drücken, Sie hören Ihren Gesprächspartner sowohl im Hörer als auch über den Lautsprecher. Wollen Sie das Gespräch nur über den Hörer weiterführen, erneut Lautsprecher-Taste drücken.

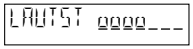


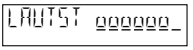
Nach Gesprächsende Hörer auflegen, Lauthören wird ausgeschaltet.

Lautstärke des Lautsprechers einstellen



Während des Gesprächs über den Lautsprecher Minus- oder Plus-Taste drücken, um die Lautstärke des Lautsprechers zu verändern.





OK

OK-Taste drücken, um die Einstellung zu speichern.

Hörerlautstärke

Während des Gesprächs kann die Lautstärke im Hörer verändert werden. Die Lautstärke ist auf mittlere Lautstärke eingestellt.



Minus- oder Plus-Taste drücken, um die Lautstärke im Hörer zu verändern.

OK

OK-Taste drücken, um die Einstellung zu speichern.

·Info·

Die Hörerlautstärke kann für jeden Nutzer individuell eingestellt werden.

Wenn Sie die Lautstärke nur für das aktive Gespräch einstellen möchten, drücken Sie nicht die OK-Taste, sondern die Zurück-Taste nachdem Sie die Lautstärke verändert haben (Änderung temporär).

Telefonieren

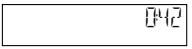
Stummschaltung

Wenn Ihr Gesprächspartner Sie nicht hören soll (z.B. um im Raum etwas zurückzufragen), können Sie das Hörermikrofon stummschalten.

Während des Gesprächs die Umschalt- und Parktaste drücken. Das Mikrofon ist ausgeschaltet, im Display erscheint das Symbol »⊠«.



Um das Mikrofon wieder einzuschalten, Umschalt- und Parktaste drücken.



Telefonbuch

Um einfach und schnell zu telefonieren, können Sie sich ein Telefonbuch mit bis zu 40 Namen/Rufnummern einrichten. Das Telefonbuch ist für alle Nutzer zugänglich.

Allgemeine Hinweise

Über den Zifferntasten Ihrer Wahltastatur sind Buchstaben aufgedruckt. Um einen Buchstaben zu schreiben, drücken Sie ein- oder mehrmals die entsprechende Taste. (Um z.B. ein »S« zu schreiben, drücken Sie 4 x Taste 7.)

Sonderzeichen:

auf Taste ⓪: ǂ0
auf Taste ①: · ' " ǂ
auf Taste ✱: ✱ / ( ) : ǂ
auf Taste ⌗: ␣, Leerzeichen.

Um Fehleingaben zu korrigieren, drücken Sie die Pfeil-links-Taste, der Cursor springt eine Stelle nach links, löschen Sie das Zeichen mit der Umschalt- und der Zurück-Taste oder überschreiben Sie das Zeichen.

Werden lange Rufnummern/Namen eingegeben, erscheint im Display ◂T▸ für Displayüberlauf. Nach der Eingabe, wird der ganze Eintrag angezeigt (Anzeige rollt).

Für die Eingabe von Namen stehen nur Großbuchstaben und keine Umlaute zur Verfügung.

Durch wiederholtes Drücken der Pfeil-Tasten können Sie in Ihrem Telefonbuch blättern.

Eine Rufnummer im Telefonbuch müssen Sie immer mit Vorwahl eingeben.

·Info·

Beim Betrieb an einer Telefonanlage sind folgende Punkte zu beachten:

- Eine Rufnummer im Telefonbuch müssen Sie immer mit Vorwahl eingeben, damit der Name angezeigt wird.
- Damit Ihr T-Easy PA520 auch Rufnummern, bei denen keine Vorwahl eingegeben werden darf (z.B. Notrufnummern) als externe Rufnummer erkennt, drücken Sie vor Eingabe der entsprechenden Rufnummer die Umschalttaste und die Taste 4, ein »X« wird eingefügt (»X« für »Amtskennziffer zwingend einfügen«, siehe auch »Kurzwahl«).
- Es darf keine Amtskennziffer eingegeben werden, da diese automatisch eingefügt wird (siehe »Betrieb an einer Telefonanlage: Amtskennziffer ankommend«).

Telefonbuch

Neuer Eintrag

Um eine Rufnummer während des Wählens in Ihr Telefonbuch aufzunehmen, gehen Sie wie folgt vor:


► Rufnummer eingeben und Pfeil-Taste drücken.

Auf dem Display erscheint »Rufnr. speichern«, mit OK-Taste bestätigen.

OK

RUFNR SPEICHER


OK Zugehörigen Namen eingeben und mit OK-Taste bestätigen.


Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken. Die Rufnummer wird gewählt.

Sie können neue Einträge in Ihr Telefonbuch auch über das Menü »Telefonbuch« eingeben:

MENU / i OK Menü-Taste drücken. Auf dem Display erscheint »Telefonbuch«. Mit OK-Taste bestätigen.

TELEFONBUCH

◄ Pfeil-Taste drücken, »Neuer Eintrag« erscheint.

NEUER EINTRAG


OK Gewünschte Rufnummer und zugehörigen Namen eingeben und mit OK-Taste bestätigen.

·Info· Wenn Sie 40 Rufnummern/Namen in Ihr Telefonbuch eingegeben haben (Speicher ist voll) wird »Neuer Eintrag« nicht mehr angezeigt.

Das Telefonbuch wurde mit verschiedenen Service-Rufnummern der Deutschen Telekom vorbelegt. Die Rufnummern können jederzeit gelöscht werden.

Telefonbuch

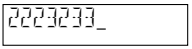
Eintrag ändern



Eintrag suchen, den Sie ändern wollen. Wenn er angezeigt wird, Umschalt- und Menü-Taste drücken.



Die Rufnummer wird angezeigt. Pfeil-Taste drücken, um den Cursor zu verschieben, (ziffernweise) mit Umschalt- und Zurück-Taste löschen oder bestehende Ziffer überschreiben. Mit OK-Taste bestätigen.











Name erscheint im Display, ändern und mit OK-Taste bestätigen. Der geänderte Eintrag wird angezeigt.



Eintrag löschen



Eintrag suchen, den Sie löschen wollen. Wenn er angezeigt wird, Umschalt- und Zurück-Taste drücken. Eintrag wird gelöscht.

·Info·

Aus Sicherheitsgründen können Sie Einträge nur einzeln löschen.

Um Ihr ganzes Telefonbuch zu löschen, lesen Sie bitte das Kapitel "Rücksetzfunktionen".

Komfortfunktionen

Kosten pro Nutzer, Kostensumme

Kosten für jeden Nutzer, sowie die Kostensumme für das ganze Gerät anzeigen:

MENU / 1 — Menü-Taste drücken.

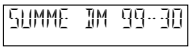
► OK — Pfeil-Taste drücken, bis »Kosten« erscheint. OK-Taste drücken.



Die Kosten für den aktivierten Nutzer werden angezeigt.



OK — OK-Taste drücken. Die Kostensumme für alle Nutzer wird angezeigt.



·Info·

Vergewissern Sie sich, dass Sie den korrekten Kostenfaktor und die richtige Währung eingestellt haben (siehe »Grundeinstellungen«).

Um die Kosten pro Nutzer zu löschen, drücken Sie die Umschalt- und Zurück-Taste (die Kostensumme kann nicht gelöscht werden).

Beachten Sie, dass aus technischen Gründen die angezeigten Kosten vom Rechnungsbetrag der Telefonrechnung abweichen können. Als verbindlich gilt immer der auf der Rechnung aufgeführte Betrag.

Wenn Sie über einen Provider telefonieren, werden Ihnen unter Umständen keine Kosteninformationen übermittelt. In diesem Fall kann Ihr T-Easy PA520 keine Kosten pro Nutzer/Kostensumme anzeigen.

Drücken Sie die Umschalt- und Menü-Taste, um die Kosten der letzten 10 Gespräche im Wahlwiederholspeicher anzuzeigen.

Rückfrage

Sie sind mit einem Gesprächspartner verbunden und wollen, ohne die Verbindung abzubrechen, mit einem anderen Gesprächspartner ein kurzes Gespräch führen (das erste Gespräch wird gehalten).

Sie führen ein Gespräch.

R — R-Taste drücken. Freiton ertönt, das erste Gespräch wird gehalten.

Wahl und Rückfrage durchführen.

↑ R — Umschalt- und R-Taste drücken, um Rückfrage zu beenden und um zum ersten Gesprächspartner zurückzukehren.

Komfortfunktionen

Gesprächswechsel (makeln)

Sie haben eine Rückfrage eingeleitet, möchten abwechselnd mit Ihren zwei Gesprächspartnern sprechen.

(R) R-Taste drücken, Sie werden wieder mit Ihrem ersten Gesprächspartner verbunden.

(R) R-Taste erneut drücken, sie werden wieder mit Ihrem Rückfrage-Partner verbunden.

·Info· Während Sie makeln, wird die Rufnummer des jeweiligen Partners kurz eingeblendet.

Um eine aktive Verbindung während dem Makeln zu beenden, drücken Sie die Umschalt- und R-Taste.

Vermitteln (Gesprächsübergabe ECT)

Über den Einführungstermin dieses Dienstes gibt die Deutsche Telekom gerne Auskunft. Sie sind in einer Rückfrage und wollen die beiden Gesprächspartner miteinander verbinden (vermitteln). Sie haben 2 Möglichkeiten:

► OK a) Zwei Verbindungen sind aktiv. Pfeil-Taste drücken bis »Vermitteln« erscheint, OK-Taste drücken.



 Ihre zwei Gesprächspartner sind verbunden. Legen Sie den Hörer auf.

 b) Zwei Verbindungen sind aktiv. Vermitteln Sie, indem Sie den Hörer auflegen.
Bedingung für dieses Vorgehen: »Vermitteln durch Auflegen« muß auf »EIN« gestellt sein (siehe unter »Betrieb an einer Telefonanlage«).

·Info· Sie können auch mit Kurzwahl vermitteln (s. »Kurzwahl«)

Ein während dem Vermittlungsvorgang anklopfender Anruf wird nach dem Vermitteln und Auflegen des Hörers neu signalisiert (der Anruf geht nicht verloren).

Beim Betrieb an einer Telefonanlage lesen Sie bitte das entsprechende Kapitel in der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

Komfortfunktionen

Dreierkonferenz

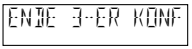
Sie haben eine Rückfrage eingeleitet, möchten mit beiden Gesprächspartnern gleichzeitig sprechen.

► OK

Während des Gesprächs Pfeil-Taste drücken, bis »3-er Konferenz« erscheint. OK-Taste drücken. Sie sind mit Ihren zwei Gesprächspartnern zu einer 3-er Konferenz zusammengeschaltet.



Im Display erscheint »Ende 3-er Konferenz <OK>«.



OK

OK-Taste drücken. Wenn Sie wieder mit beiden Gesprächspartnern einzeln sprechen wollen (3-er Konferenz beenden).

·Info·

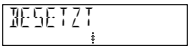
Die Funktion »3-er Konferenz« können Sie auch mit Kurzwahl aktivieren (siehe »Kurzwahl«).

Beim Betrieb an einer Telefonanlage lesen Sie bitte das entsprechende Kapitel in der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

Automatischer Rückruf wenn besetzt

Ist der angewählte Teilnehmer besetzt, kann ein automatischer Rückruf aktiviert werden:

Auf dem Display erscheint »besetzt«, das Displaysymbol ⇕ blinkt (Rückruf wird angeboten).



OK

OK-Taste drücken, um den automatischen Rückruf zu aktivieren.

Hörer auflegen. Das Displaysymbol ⇕ leuchtet (Rückruf aktiviert).

Sobald der Teilnehmer frei ist, klingelt das Telefon. Durch Abheben des Hörers innerhalb von 15 Sekunden wird die Verbindung hergestellt.

·Info· Ist der Teilnehmer besetzt und ⇕ blinkt nicht, kann der autom. Rückruf nicht aktiviert werden.

Wollen Sie den Rückruf nicht mehr beantworten, lassen Sie den Hörer aufgelegt oder drücken Sie die Pfeil-Taste, bis »Anruf abweisen« erscheint und drücken Sie die OK-Taste.

Ein Rückruf bleibt ca. 40 Minuten lang aktiv. Danach wird er von der Vermittlungsstelle automatisch gelöscht.

Einen Rückruf können Sie deaktivieren, indem Sie im Ruhezustand die Pfeil-Taste drücken, bis »Rückruf löschen« erscheint. Drücken Sie die OK-Taste.

Beim Betrieb des Telefons an einer Telefonanlage lesen Sie bitte das entsprechende Kapitel in der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

Anklopfen / Weiteren Anruf annehmen

Während eines Telefongesprächs werden Sie von einem weiteren Teilnehmer angerufen. Der zweite Anruf wird Ihnen durch einen Aufmerksamkeitston signalisiert. Außerdem sehen Sie auf dem Display die Rufnummer des Anrufers. Folgende zwei Möglichkeiten bieten sich an:

a) Anruf annehmen

OK OK-Taste drücken, um den anklopfenden Anruf anzunehmen

oder

► OK Pfeil-Taste drücken bis »Anruf annehmen« erscheint. OK-Taste drücken.

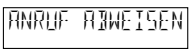


oder

↑ R Umschalt- und R-Taste drücken, um die aktive Verbindung zu beenden und den anklopfenden Anruf zu übernehmen.
Nachdem Sie den anklopfenden Anruf angenommen haben, können Sie zwischen den beiden Gesprächen hin- und herschalten (makeln).

b) Anruf abweisen

► OK Pfeil-Taste drücken, bis »Anruf abweisen« erscheint. OK-Taste drücken.



·Info· Um nicht während laufenden Gesprächen gestört zu werden, können Sie die Funktion "Anklopfen" generell ausschalten (siehe "Anklopfen unterdrükken").

Komfortfunktionen

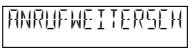
Anrufweiterschaltung

Voraussetzung für Anrufweiterschaltung ist, dass mindestens ein Nutzer programmiert ist! Jeder Nutzer kann drei Weiterschaltungsarten auf eine beliebige Zielrufnummer programmieren:

Anrufweiterschaltung sofort	Ankommende Anrufe werden sofort weitergeschaltet
Anrufweiterschaltung bei Nichtmelden	Ankommende Anrufe werden nach 15 Sekunden weitergeschaltet
Anrufweiterschaltung bei Besetzt	Anrufe werden weitergeschaltet, falls Nutzer besetzt ist.

MENU / i ►

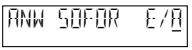
Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken bis »Anrufweiterschaltung« erscheint.



OK

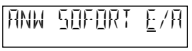
OK-Taste drücken.

Einstellmenü für Anrufweiterschaltung sofort (OK-Taste drücken, wenn Sie keine »Anrufweiterschaltung sofort« einstellen möchten).



◄ OK

Um Anrufweiterschaltung sofort einzuschalten, Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (EIN). OK-Taste drücken.



 OK

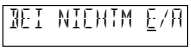
Gewünschte Zielrufnummer eingeben. OK-Taste drücken.

Einstellmenü für Anrufweiterschaltung bei Nichtmelden.



◄ OK

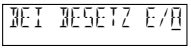
Um Anrufweiterschaltung bei Nichtmelden einzuschalten, Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (EIN). OK-Taste drücken.



 OK

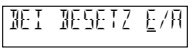
Gewünschte Zielrufnummer eingeben. OK-Taste drücken.

Einstellmenü für Anrufweiterschaltung bei Besetzt.



◄ OK

Um Anrufweiterschaltung bei Besetzt einzuschalten, Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (EIN). OK-Taste drücken.



 OK

Gewünschte Zielrufnummer eingeben. OK-Taste drücken.

Eingestellte Umleitungsart wird durch unterstrichene Buchstaben angezeigt.



·Info· Im Auslieferzustand sind alle Weiterschaltungsarten ausgeschaltet.

Zielrufnummern bleiben gespeichert, auch wenn eine Weiterschaltungsart ausgeschaltet wird.

Sie können auch mit Kurzwahl weiterschalten (siehe »Kurzwahl«).

Beim Betrieb an einer Telefonanlage lesen Sie bitte das entsprechende Kapitel in der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

Gespräch parken

Sie können ein Gespräch für 3 Minuten parken und während dieser Zeit an einem anderen Telefon zurückholen. Es ist möglich, das Telefon auszustekken, an einer anderen Steckdose des gleichen ISDN-Anschlusses wieder einzustecken und das Gespräch weiterzuführen.

·Info· Nach dem Umstecken am S-Bus Hörer abheben und wieder auflegen.

Sie können automatisch oder manuell parken:

Automatisch parken

Die Verbindung wird automatisch geparkt. Der programmierte Parkcode wird verwendet (siehe »Parkcode«).



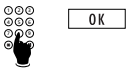
Bei aktiver Verbindung Park-Taste drücken, im Display erscheint »geparkt«, anschließend Hörer auflegen.

GEPARKT

Gespräch wieder aufnehmen



Park-Taste drücken. Hörer abheben.
a) Das Gespräch wird automatisch zurückgeholt.
oder



b) den programmierten Parkcode eingeben, mit OK-Taste bestätigen.

Manuell parken



Wenn kein Parkcode programmiert ist, kann jedesmal beim Parken/Wiederaufnehmen ein (temporärer) Parkcode eingeben werden, mit OK-Taste bestätigen.

OK

Bei aktiver Verbindung Park-Taste drücken und Parkcode eingeben, OK-Taste drücken.



Im Display erscheint »geparkt«, Hörer auflegen.

GEPARKT



Park-Taste drücken und Parkcode eingeben, OK-Taste drücken.
Das Gespräch wird zurückgeholt.

OK

·Info·

Ein Gespräch kann max. drei Minuten geparkt werden. Nach Überschreiten dieser Zeit wird die Verbindung abgebrochen.

Sie können eine Verbindung auch mittels Kurzwahl parken (siehe Funktionenliste in »Kurzwahl«).

Parkcode programmieren

Jeder Nutzer kann einen eigenen Parkcode programmieren, wenn er nicht mit dem vom Gerät vorgegebenen Parkcode 1 parken möchte.

MENU / 1 ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Nutzermenü« erscheint. OK-Taste drücken.

NUTZERMENU

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Parkcode« erscheint. OK-Taste drücken.

PARKCODE



OK

Im Display erscheint »Parkcode 1«. Code löschen bzw. überschreiben mit einem eigenen ein- oder zweistelligen Parkcode, mit OK-Taste bestätigen. Der Parkcode des aktivierten Nutzers ist gespeichert.

PARKCODE 1

·Info·

Wenn Sie den programmierten Parkcode mit der Umschalt- und der Zurück-Taste löschen, werden Ihre Gespräche nachfolgend manuell geparkt.

Komfortfunktionen

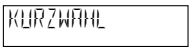
Kurzwahl

Kurzwahlspeicher programmieren

Es stehen 12 Kurzwahlspeicher zur Verfügung (nicht nutzerabhängig, für alle Nutzer zusammen).
Im Kurzwahlspeicher können häufig benutzte Rufnummern oder Funktionen programmiert werden. Detaillierte Angaben zu den einzelnen Funktionen entnehmen Sie bitte den entsprechenden Kapiteln dieser Bedienungsanleitung.

MENU / i ►

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Kurzwahl« erscheint.



OK

OK-Taste drücken.

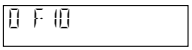
OK

Der erste Kurzwahlspeicher wird angezeigt.
OK-Taste drücken.



OK

Gewünschte Rufnummer oder Funktion eingeben (um »F« für eine Funktion einzugeben, Umschalttaste und Taste 1 drücken, weitere Spezialzeichen siehe nachfolgende Liste).
OK-Taste drücken.



Im Display wird der vorgenommene Kurzwahleintrag angezeigt.

►

Pfeil-Taste drücken, um weitere Kurzwahlspeicher zu programmieren.

Kurzwahlspeicher abrufen

↑ z.B. 9 WXYZ

Um eine Kurzwahl durchzuführen, Umschalttaste drücken und entsprechende Speichernummer eingeben (z.B. Umschalttaste und Taste 9 für Kurzwahlspeicher 9). Im Display können Sie die Kurzwahl mitverfolgen.

Kurzwahleintrag ändern/löschen

MENU / i ►
OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Kurzwahl« erscheint.
OK-Taste drücken.

◄ / ►
OK

Der erste Kurzwahlspeichereintrag wird angezeigt. Pfeil-Tasten drücken, bis der zu ändernde Eintrag im Display erscheint. OK-Taste drücken.

OK

Bestehenden Kurzwahlspeichereintrag überschreiben oder zeichenweise mit Umschalt- und Zurück-Taste löschen (wenn Sie den Kurzwahlspeichereintrag vollständig löschen, erscheint »leer« im Display). OK-Taste drücken nach erfolgter Änderung.

Komfortfunktionen

·Info·	Rufnummern im Kurzwahlspeicher müssen Sie immer mit Vorwahl eingeben. Das Senden einer Subadresse ist nur in Wahlvorbereitung möglich. Beim Betrieb an einer Telefonanlage müssen Sie die Rufnummer mit Vorwahl aber ohne Amtskennziffer eingeben.

Spezialzeichen

Spezialzeichen werden in der Nummerneingabe des Telefonbuches und der Kurzwahl verwendet. Mit den Spezialzeichen können Sie der Rufnummer (oder Funktion) zusätzliche Informationen mitgeben.

Drücken Sie	Spezialzeichen	Bedeutung
↑ 1	Fxx	Die Funktion mit dem Funktionscode »xx« wird ausgelöst (siehe »Funktionenliste«).
↑ 3 DEF	Zxx..xx	Die Subadresse »xx..xx« wird verwendet.
↑ 4 GHI	X	Die AKZ wird zwingend eingefügt.
↑ 5 JKL	Kxx..xx	Die Zeichenfolge »xx..xx« wird als Keypad gesendet.
↑ 6 MNO	C	Der Anruf erfolgt anonym.

·Info·	xx..xx entspricht der von Ihnen gewünschten Eingabe.

Funktionenliste

Funktion	Umschreibung
F01	Ankommenden Anruf manuell abweisen
F02 xx..xx	DTMF senden
F03 xx..xx	Keypad senden
F04 xx	Parken/holen der aktiven Verbindung mit Code xx (für das ganze Gerät gültig)
F05	Fangschaltung
F06	3-er Konferenz
F07	Vermitteln
F11 xx..xx	Rufnummer direkt wählen (keine zusätzliche Funktion zulässig)
F21 xx..xx	Anrufweiterschaltung sofort mit Ziel xx..xx
F22 xx..xx	Anrufweiterschaltung bei nicht melden mit Ziel xx..xx
F23 xx..xx	Anrufweiterschaltung bei besetzt mit Ziel xx..xx
F31	Nutzer A aktivieren
F32	Nutzer B aktivieren
F33	Nutzer C aktivieren

·Info·	xx..xx entspricht der von Ihnen gewünschten Eingabe.

Komfortfunktionen

Fangschaltung

Dieser Dienst muss bei der Deutschen Telekom beauftragt werden. Böswillige Anrufe können Sie während der Verbindung und bis zu 20 Sekunden nachdem der Anrufer aufgelegt hat registrieren lassen.
In der Vermittlungsstelle werden die Rufnummern des Anrufers und des Angerufenen, sowie Datum und Uhrzeit der Verbindung registriert.

·Info· Die Funktion »Fangschaltung« können Sie nur mit Kurzwahl aktivieren.

Tonwahl (DTMF/MFV)

Sobald eine Verbindung aufgebaut ist, schaltet der Gerät automatisch auf Tonwahl um. So können Sie z.B. einen Anrufbeantworter fernabfragen.

Subadresse

Die Subadresse dient dazu, Geräte fernzusteuern, welche Subadressen unterstützen. T-Easy PA520 wertet ankommende Subadressen nicht aus.



Gewünschte Rufnummer eingeben.

► OK

Pfeil-Taste drücken bis »Subadresse« erscheint, OK-Taste drücken, ein »Z« wird eingefügt.

SUBADRESSE



Gewünschte Subadresse eingeben.

22233247_



Hörer abheben oder Lautsprecher-Taste drücken.

·Info· Subadressen können nur in Wahlvorbereitung eingegeben werden.

Subadressen im Telefonbuch oder in der Kurzwahl können mit Spezialzeichen eingefügt werden (s. »Kurzwahl«).

Keypad senden



Gewünschte Rufnummer eingeben.

► OK

Pfeil-Taste drücken bis »Keypad senden« erscheint, mit OK-Taste bestätigen

KEYPAD SENDEN



Gewünschte Keypad-Information eingeben, Keypad wird gesendet.

·Info· Sie können Keypad-Informationen sowohl in Wahlvorbereitung als auch im Gesprächszustand senden.

Betrieb an einer Telefonanlage

Beim Betrieb des T-Easy PA520 an einer Telefonanlage sind einige Besonderheiten zu berücksichtigen. Nähere Angaben entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

Amtskennziffer eintragen

Beim Betrieb des Telefons an einer Telefonanlage ohne automatische Amtsholung muß unter Umständen die Amtskennziffer eingestellt werden.

MENU / 1 ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

EINSTELLUNGEN

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »TK-Anlage« erscheint. OK-Taste drücken.

TK-ANLAGE

OK

Im Display erscheint »Amtskennziffer«. OK-Taste drücken.

AMTSKENNZIFFER

 OK

Amtskennziffer eingeben (max. 4 Ziffern), mit OK-Taste bestätigen.

·Info·

Sofern Sie eine Amtskennziffer eingestellt haben, müssen Sie im Telefonbuch (sowie bei Rufnummern für die Kurzwahl) die Rufnummern auf jeden Fall mit Vorwahl, aber ohne Amtskennziffer eingeben. Für Notruf- oder Dienstnummern geben Sie vor der Nummer das Spezialzeichen »X« ein (Amtskennziffer zwingend einfügen). Siehe auch »Kurzwahl«.

Wenn eine Amtskennziffer eingestellt wurde, werden interne und externe Rufe automatisch unterschieden. Der Rufton für ein externes Gespräch wird durch eine kurze Unterbrechung des normalen Ruftones signalisiert.

Beim Wählen mit der Wahltastatur wird die Amtskennziffer nicht automatisch gewählt.

Betrieb an einer Telefonanlage

Amtskennziffer ankommend

Einige Telefonanlagen fügen automatisch beim ankommenden Ruf die Amtskennziffer ein. Bei diesen Telefonanlagen muß »AKZ ankommend EIN« eingestellt werden, damit z.B. Rufnummern aus der Anruferliste richtig ausgewählt werden können.

·Info· Ob Sie diese Einstellung vornehmen müssen können Sie austesten, indem Sie sich von extern anrufen lassen (nachdem Sie eine Amtskennziffer eingegeben haben) und nicht abnehmen. Wenn vor der Nummer des Anrufenden zweimal die Amtskennziffer vorkommt (Achtung: »0« von Vorwahl ist keine Amtskennziffer), muß »AKZ ankommend« auf »EIN« gestellt werden.

MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken bis »Einstellungen« erscheint. OK-Taste drücken.	EINSTELLUNGEN
► OK	Pfeil-Taste drücken, bis »TK-Anlage« erscheint. OK-Taste drücken.	TK-ANLAGE
► OK	Pfeil-Taste drücken, bis »AKZ ankommend« erscheint. OK-Taste drücken.	AKZ ANKOMMEND
	Im Display erscheint »AKZ ankommend E/A« (Auslieferzustand: AKZ ankommend AUS).	AKZ ANKOMM E/A
◄ OK	Pfeil-Taste drücken. Cursor springt auf »E« (AKZ ankommend EIN). Mit OK-Taste bestätigen. Es ertönt ein Bestätigungston.	AKZ ANKOMM E/A

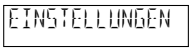
·Info· Ist eine Anzeige länger als 14 Stellen, erscheint sie zuerst »abgeschnitten« auf dem Display. Warten Sie einige Sekunden, die fehlenden Displaystellen werden angezeigt.

Betrieb an einer Telefonanlage

Vermitteln durch Auflegen

Mit diesem Menüpunkt haben Sie die Möglichkeit, durch Auflegen des Hörers ein Gespräch zu vermitteln. Dazu müssen Sie folgende Einstellung vornehmen:

MENU / i ► Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint.

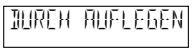


OK OK-Taste drücken.

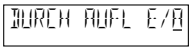
► OK Pfeil-Taste drücken, bis »TK-Anlage« erscheint. OK-Taste drücken.



► OK Pfeil-Taste drücken, bis »Vermitteln durch Auflegen« erscheint. OK-Taste drücken.



Im Display erscheint »Vermitteln durch Auflegen E/A« (Auslieferzustand: Vermitteln durch Auflegen AUS).



◄ OK Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (Vermitteln durch Auflegen EIN). OK-Taste drücken. Es ertönt ein Bestätigungston.



·Info· »Vermitteln durch Auflegen AUS« bedeutet (Auslieferzustand): Durch Auflegen des Hörers wird das aktuelle Gespräch abgebrochen; das gehaltene Gespräch wird signalisiert.

»Vermitteln durch Auflegen EIN« bedeutet: Durch Auflegen des Hörers wird das Gespräch vermittelt.

Betrieb an einer Telefonanlage

Vermitteln mit Disconnect

Diese Einstellung ist abhängig von Ihrer Telefonanlage.

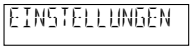
·Info·

Ob Sie die Einstellung vornehmen müssen, können Sie austesten:

Vermitteln Sie während einer Rückfrage Ihre zwei Gesprächspartner, indem Sie die Pfeil-rechts-Taste drücken bis »Vermitteln« erscheint, bestätigen Sie mit der OK-Taste.

Wenn die Vermittlung nicht möglich ist, müssen Sie »Vermitteln mit Disconnect« einschalten.

MENU / i ►
Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint.

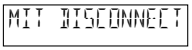


OK
OK-Taste drücken.

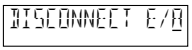
► OK
Pfeil-Taste drücken, bis »TK-Anlage« erscheint.
OK-Taste drücken.



► OK
Pfeil-Taste drücken, bis »Vermitteln mit Disconnect« angezeigt wird.
OK-Taste drücken.



Im Display erscheint »Vermitteln mit Disconnect E/A« (Auslieferzustand: Vermitteln mit Disconnect AUS).



◄ OK
Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (Vermitteln mit Disconnect EIN).
OK-Taste drücken.
Es ertönt ein Bestätigungston.

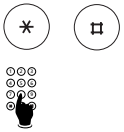


Betrieb an einer Telefonanlage

Keypad-Informationen

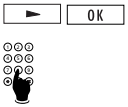
Keypad-Informationen dienen beim Betrieb an einer Telefonanlage zur Steuerung von Funktionen, in der Vermittlungsstelle können auch Leistungsmerkmale aktiviert bzw. deaktiviert werden.
Nähere Angaben entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihrer Telefonanlage.

a) Keypad vor der Wahl



Wird Stern- oder die Raute-Taste als erste Taste gedrückt, erfolgt automatisch Umschaltung auf Keypad-Signalisierung (die automatische Umschaltung auf Keypad können Sie ausschalten, siehe »Automatisch Keypad senden«).

b) Keypad im Gesprächszustand



Pfeil-Taste drücken, bis »Keypad senden« erscheint. OK-Taste drücken. Gewünschte Keypad-Information eingeben, Keypad wird gesendet.

KEYPAD SENDEN

(Der Keypad-Zustand wird durch Drücken der OK-Taste verlassen).

·Info·

Keypad-Informationen können Sie auch mit Kurzwahl programmieren, siehe »Kurzwahl«.

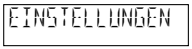
Betrieb an einer Telefonanlage

Automatisch Keypad senden

Wird die Stern- oder die Raute-Taste als erste Wahltaste gedrückt, erfolgt automatisch Umschaltung auf Keypad-Signalisierung (»Automatisch Keypad senden« EIN). Bei gewissen Anlagen (z.B. Anlagen, an denen automatische Amtsholung aktiviert ist) müssen Sie den »Automatischen Keypad« auf AUS setzen, damit z.B. ein internes Gespräch mit der Stern-Taste eingeleitet werden kann:

MENU / 1 ►

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint.



OK

OK-Taste drücken.

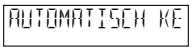
► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »TK-Anlage« erscheint. OK-Taste drücken.

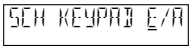


► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Auto. Keypad« angezeigt wird. OK-Taste drücken.

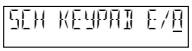


Im Display erscheint »Auto. Keypad E/A« (Auslieferzustand: Auto. Keypad EIN).



► OK

Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »A« (Auto. Keypad AUS). OK-Taste drücken. Es ertönt ein Bestätigungston.



Grundeinstellungen

Die nachfolgend beschriebenen Einstellungen sind Telefoneinstellungen, d.h. sie gelten für alle Nutzer.

Nutzer einrichten

Sie können bis zu drei Nutzer einrichten, jedem Nutzer ist eine Mehrfachrufnummer zugeordnet (MSN A, B, C). Ihr Telefon klingelt, wenn auf eine der eingerichteten Rufnummern angerufen wird.

MENU / i ►

OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Menüauswahl mit OK-Taste bestätigen.

EINSTELLUNGEN

OK

Im Display erscheint »MSN einrichten«. Mit OK-Taste bestätigen.

MSN EINRICHTEN

OK



OK

»MSN A« erscheint. OK-Taste drücken. Gewünschte Nummer für MSN A eingeben. Mit OK-Taste bestätigen.

MSN A



OK

»NUTZER _« erscheint. Namen zu MSN A eingeben und mit OK-Taste bestätigen.

NUTZER _

Die korrekte Eingabe wird durch einen kurzen Signalton bestätigt.

►

Pfeil-Taste drücken um ins Einstellmenü für MSN B zu gelangen. MSN B und C können Sie wie MSN A einstellen.

MSN B

·Info·

Achtung: MSN immer **ohne** Vorwahl eingeben.

Im Auslieferzustand ist kein Nutzer eingerichtet, Ihr T-Easy PA520 klingelt bei allen ankommenden Anrufen.

Um alle Funktionalitäten Ihres T-Easy PA520 nutzen zu können, ist es unerläßlich, **mindestens einen Nutzer** einzurichten!

Damit Sie bei eingehenden Anrufen erkennen, für welchen Nutzer der Anruf bestimmt ist, können sie unterschiedliche Rufmelodien definieren (siehe »Tonruf einstellen« und »Ankommender Anruf«).

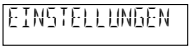
Bei jedem abgehenden Anruf wird dem Gesprächspartner die Mehrfachrufnummer des aktiven Nutzers übermittelt. Wenn Sie eine Mehrfachrufnummer für einen bestimmten Nutzer nicht übermitteln möchten, können Sie diese unterdrücken (siehe »Anonym anrufen«).

Grundeinstellungen

Nutzer löschen

Um einen Nutzer zu löschen, gehen Sie wie folgt vor:

MENU / 1 ► — Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint.



OK — OK-Taste drücken.

Im Display erscheint »MSN einrichten«.

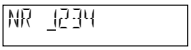


OK — Mit OK-Taste bestätigen.

OK — »MSN A« erscheint, OK-Taste drücken.



Die eingestellte MSN erscheint.



↑ ZURÜCK / C — Drücken Sie die Umschalt- und Zurück-Taste, bis die MSN gelöscht ist.

OK — Drücken Sie die OK-Taste.

»Nutzer löschen« erscheint im Display.



◄ — Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »J«.

OK — OK-Taste drücken, MSN ist gelöscht.

Grundeinstellungen

Datum und Uhrzeit einstellen

Bei Inbetriebnahme des Gerätes oder nach einem Stromausfall blinkt die Uhrzeit. Nach dem ersten abgehenden Anruf werden Zeit und Datum automatisch aktualisiert und die Uhrzeit blinkt nicht mehr. Eventuell auftretende Abweichungen werden bei jedem abgehenden Anruf korrigiert. Sie können Zeit und Datum auch manuell einstellen:

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
EINSTELLUNGEN
```

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Datum / Zeit« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
DATUM / ZEIT
```

 OK

Im Display erscheint eine Datumsanzeige. Aktuelles Datum eingeben, mit OK-Taste bestätigen.
Die korrekte Eingabe wird mit einem kurzen Signalton bestätigt.

```
DATUM 03.04.08
```

 OK

Im Display erscheint eine Zeitanzeige. Aktuelle Uhrzeit eingeben, mit OK-Taste bestätigen. Die korrekte Eingabe wird mit einem kurzen Signalton bestätigt.

```
ZEIT      1200
```

·Info·

Bei Inbetriebnahme des Gerätes (und solange keine Anrufe eingegangen sind) erscheinen im Display Datum und Uhrzeit. Sobald Anrufe auf Ihr T-Easy PA520 eingegangen sind, erscheinen die Anzahl Anrufe und die Uhrzeit im Display.

Grundeinstellungen

Displaykontrast

Sie können den Displaykontrast (die Anzeigehelligkeit) in 7 Stufen einstellen. Bei Auslieferung des Gerätes ist Displaykontrast 4 eingestellt.

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
EINSTELLUNGEN
```

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Kontrast« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
KONTRAST
```

Im Display erscheint die aktuelle Kontrasteinstellung, symbolisiert durch einen max. 7-stelligen-Balken.

◄ / ► OK

Den Displaykontrast stufenweise vermindern oder erhöhen durch ein- oder mehrmaliges Drücken der Pfeil-Tasten. Mit OK-Taste bestätigen. Die vorgenommene Einstellung wird mit einem kurzen Signalton bestätigt.

```
KONTRA ▯▯▯▯___
```

Telefonanlage

Einstellungen für den Betrieb an einer Telefonanlage entnehmen Sie bitte dem Kapitel »Betrieb an einer Telefonanlage«.

Kostenfaktor

Für eine korrekte Gebührenanzeige müssen Sie den Kostenfaktor einstellen. Bei Auslieferung Ihres Telefons ist der Faktor 0.1210 (12.10 Pfennig) eingestellt.

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
EINSTELLUNGEN
```

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Kosten« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

```
KOSTEN
```

OK

Im Display erscheint »Faktor«. Mit OK-Taste bestätigen.

```
FAKTOR
```

OK

Im Display erscheint »DM 0,1210«. Aktuellen Kostenfaktor eingeben, mit OK-Taste bestätigen. Es ertönt ein Bestätigungssignal.

```
DM      0,12 10
```

·Info· Siehe auch »Kosten pro Nutzer, Kostensumme«.

Grundeinstellungen

Währung

Die Währungseinheit können Sie je nach Ihren Anforderungen abändern:

MENU / i ►	Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken bis »Einstellungen« erscheint.	EINSTELLUNGEN
OK	Mit OK-Taste bestätigen.	
► OK	Pfeil-Taste drücken, bis »Kosten« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.	KOSTEN
► OK	Pfeil-Taste drücken, bis »Währung« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.	WAEHRUNG
OK	Im Display erscheint »Währung DM«. Gewünschte Währung eingeben (max. 4 Stellen), mit OK-Taste bestätigen.	WAEHRUNG DM

·Info· Kosten pro Nutzer und Kostensumme werden in der eingestellten Währung angezeigt.

Sprache

Sie können die Sprache der Displayanzeigen einstellen (Deutsch oder Englisch). Bei Auslieferung Ihres Gerätes ist Deutsch eingestellt.

MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.	EINSTELLUNGEN
► OK	Pfeil-Taste drücken, bis »Sprache« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.	SPRACHE
	Im Display erscheint »Deutsch«.	DEUTSCH
► OK	Pfeil-Taste drücken. Auf dem Display erscheint »English«. Mit OK-Taste bestätigen. Es ertönt ein Bestätigungston.	ENGLISH

Grundeinstellungen

Softwareversion

Die Softwareversion Ihres Gerätes kann angezeigt werden.

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

EINSTELLUNGEN

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Software« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

SOFTWARE

OK

Im Display erscheint »Version«. Mit OK-Taste bestätigen.

VERSION

Im Display wird die aktuelle Softwareversion angezeigt.

·Info· Geben Sie die Softwareversion an, wenn Sie sich z.B aufgrund von Problemen mit der Service-Hotline in Verbindung setzen müssen.

Checksumme

Die Checksumme kann angezeigt werden.

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

EINSTELLUNGEN

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Software« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

SOFTWARE

► OK

Pfeil-Taste drücken bis »Checksumme« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

CHECKSUMME

Im Display erscheint »In Bearbeitung«. Kurze Zeit später wird die Checksumme Ihres Gerätes angezeigt.

IN BEARBEITUNG

·Info· Geben Sie die Checksumme an, wenn Sie sich z.B. aufgrund von Problemen mit der Service-Hotline in Verbindung setzen müssen.

Nutzer-Einstellungen

Für jeden Nutzer können Sie, je nach dessen jeweiligen Anforderungen, bestimmte Einstellungen vornehmen.

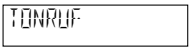
·Info· Voraussetzung für diese Einstellungen ist, dass Sie mindestens einen Nutzer auf Ihrem T-Easy PA520 eingerichtet haben (siehe »Nutzer einrichten«).

Tonruflautstärke und Melodie einstellen

Jeder Nutzer kann zwischen sieben verschiedenen Tonruf-Melodien wählen und deren Lautstärke einstellen, wobei für die Lautstärke der Bereich 0 bis 7 gewählt werden kann.

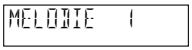
MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Tonruf« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

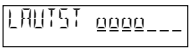


► OK

Pfeil-Taste drücken, im Display wird die entsprechende Melodie angezeigt (Auslieferzustand Melodie 1). Die Melodie wird wiedergegeben. Wenn die gewünschte Melodie ertönt, mit OK-Taste bestätigen.

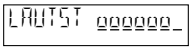


Tonruflautstärke wird angezeigt (Auslieferzustand Stufe 4) und wiedergegeben.



◄ OK

Pfeil-Taste drücken, um Tonruflautstärke zu verändern. Im Display wird die entsprechende Lautstärke angezeigt. Mit OK-Taste bestätigen. Es ertönt ein Bestätigungston.



·Info· Achten Sie darauf, dass unterschiedliche Melodien pro Nutzer eingestellt werden, damit ankommende Anrufe akustisch unterschieden werden können.

Achtung: Lautstärke 0 = Tonruf aus.

Nutzer-Einstellungen

Anonym anrufen

Wenn Sie jemanden anrufen, wird Ihre Rufnummer (d.h. Ihre MSN) grundsätzlich beim Gesprächspartner angezeigt. Wenn Sie angerufen werden, wird Ihre Rufnummer unmittelbar nach Abheben des Hörers beim Anrufer angezeigt.
Jeder Nutzer kann die Rufnummer für abgehende und ankommende Anrufe unterdrücken und anonym anrufen:

Rufnummer dauernd unterdrücken (CLIR/COLR)

MENU / 1 ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Nutzermenü« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.



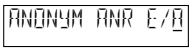
OK

Im Display erscheint »Anonym anrufen«. Mit OK-Taste bestätigen.



◄ OK

Im Display erscheint »Anonym anrufen E/A«, (Auslieferzustand: Anonym anrufen AUS).



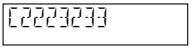
Pfeil-links-Taste drücken, Cursor springt auf »E« (Anonym anrufen EIN).
Mit OK-Taste bestätigen.





Hörer abheben, Rufnummer eingeben.

Im Display wird mit »C« vor der Rufnummer angezeigt, dass sie anonym anrufen.

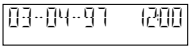


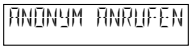
Rufnummer für einzelne Anrufe unterdrücken (CLIR)

Gerät ist im Grundzustand.

► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Anonym anrufen« erscheint, OK-Taste drücken. Im Display erscheint kurz die Bestätigung »Ruf anonym«.



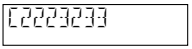






Hörer abheben und Rufnummer eingeben.

Im Display wird mit »C« vor der Rufnummer angezeigt, dass Sie anonym anrufen.



·Info· Durch Drücken der Umschalt-Taste und der Parktaste im Ruhezustand des T-Easy PA520 können Sie ebenfalls anonym anrufen.

Nutzer-Einstellungen

Anklopfen unterdrücken

Wenn Sie ein Gespräch führen, wird Ihnen ein weiterer ankommender Anruf durch einen akustischen Ton signalisiert. Weitere Angaben zu Anklopfen entnehmen sie dem Kapitel »Komfortfunktionen/Anklopfen.«
Jeder Nutzer kann »Anklopfen« unterdrücken, um nicht während laufenden Gesprächen gestört zu werden.

MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Nutzermenü« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.



► OK

Pfeil-Taste drücken, bis »Anklopfen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

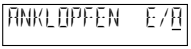


Im Display erscheint »Anklopfen E/A« (Auslieferzustand: Anklopfen EIN).



► OK

Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »A« (Anklopfen AUS). Mit OK-Taste bestätigen.



Anrufbeantworter

Einleitung

Im T-Easy PA520 ist ein integrierter Anrufbeantworter mit 10 bis 22 Minuten Gesamtaufzeichnungszeit (abhängig von der eingestellten Aufzeichnungsqualität) eingebaut (siehe "Aufzeichnungsdauer").
Ihre aufgesprochene Ansage und die eingehenden Nachrichten werden digital gespeichert.
Die Vorzüge des digitalen Sprachspeichers sind:

- Wartungsfreiheit
- immer gleichbleibende Aufzeichnungsqualität (kein Verschleiß)
- schneller Zugriff zu den aufgesprochenen Nachrichten

Weitere Funktionen des Anrufbeantworters:

- Individuelle Einstellung je Nutzer
- Nachrichtenspeicherung mit Datum und Uhrzeit
- 1 Ansagetext bereits aufgesprochen (Plug & Play) mit folgendem Text: »Leider ist zur Zeit niemand erreichbar, Sie können jedoch nach dem Signalton eine Nachricht hinterlassen. Danke.«
- Betriebsart Ansage mit (Lieferzustand) oder ohne Aufzeichnung.
- Die Rufanzahl, nach der sich der Anrufbeantworter einschaltet, kann zwischen 1 und 9 Rufen mit oder ohne Sparfunktion (kostenfreie Fernvorabfrage) eingestellt werden.
- Fernabfrage des Anrufbeantworters (Lieferzustand ausgeschaltet).
- Mithören von Nachrichten (Lieferzustand eingeschaltet).
- Nachrichtenlänge: 1 Minute oder unbegrenzt (Lieferzustand).

·Info· Aufgesprochene Ansagen, eingegangene Nachrichten und alle Einstellungen bleiben bei ausgestecktem Telefon erhalten.

Anrufbeantworter

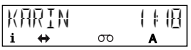
Anrufbeantworter ein- und ausschalten

Anrufbeantworter einschalten

Nutzertaste drücken, bis der gewünschte Nutzer angezeigt wird (A, B, C).



Ein-/Austaste drücken. Das Displaysymbol ☌ leuchtet, die LED über der Ein-/Austaste leuchtet. Die für den jeweiligen Nutzer eingestellte Ansage wird zur Kontrolle wiedergegeben. Wurden keine persönlichen Ansagen aufgesprochen, ertönt die Werkansage (siehe »Werkansage«).

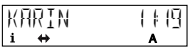


Der Anrufbeantworter des betreffenden Nutzers ist betriebsbereit.

Anrufbeantworter ausschalten

Nutzertaste drücken, bis der gewünschte Nutzer angezeigt wird (A, B, C).

Ein-/Austaste drücken. Das Displaysymbol ☌ verschwindet.



·Info·

Drücken Sie ↑ und ☌, wird der Anrufbeantworter für alle Nutzer gleichzeitig ein- bzw. ausgeschaltet.

Ist die Kapazität des Aufnahmespeichers erschöpft, kann der Anrufbeantworter nicht eingeschaltet werden. Im Display erscheint die Meldung »AB (Anrufbeantworter) voll«. Sie müssen alte Nachrichten löschen (siehe »Nachrichten löschen«).

Übersicht der Leucht-Anzeigen (LED-Anzeigen)

LED-Zustand	Bedeutung
Aus	Anrufbeantworter für alle Nutzer ausgeschaltet.
Ein	Anrufbeantworter für mindestens einen Nutzer eingeschaltet. Keine neue(n) Nachricht(en) wurde(n) aufgezeichnet.
Blinkend	Anrufbeantworter für mindestens einen Nutzer eingeschaltet und neue Nachricht(en) wurde(n) aufgezeichnet.
Schnell blinkend	Anrufbeantworter für mindestens einen Nutzer eingeschaltet. Speicher ist voll. Es können keine Nachrichten mehr aufgezeichnet werden (u.U. wurde die zuletzt eingegangene Nachricht nicht mehr vollständig aufgezeichnet).

Anrufbeantworter

Ansagen

Über den Hörer können Sie bis zu drei Ansagen auf Ihr T-Easy PA520 aufsprechen und beliebig den Nutzern zuordnen. Die 3 Ansagen stehen für alle Nutzer zusammen zur Verfügung.

Jede Ansage kann bis zu 3 Minuten lang sein. Für jede Ansage kann der jeweilige Nutzer einstellen, ob eingehende Nachrichten aufgezeichnet werden sollen oder nicht.

Werkansage

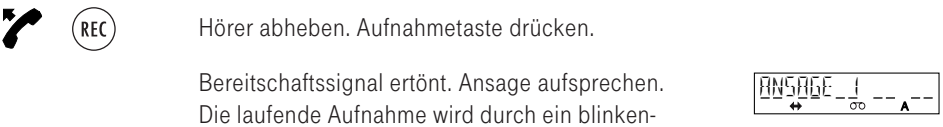
Sie können den Anrufbeantworter auch einschalten, ohne eine eigene Ansage aufzusprechen. Das T-Easy PA520 hat die folgende Werkansage gespeichert: »Leider ist im Moment niemand errreichbar. Sie können jedoch nach dem Signalton eine Nachricht hinterlassen, danke.«
Sobald alle 3 Ansagen persönlich besprochen wurden, steht die Werkansage nicht mehr zur Verfügung. Die Werkansage kann durch Löschen einer persönlichen Ansage wiederhergestellt werden.
Wenn keine persönliche Ansage vorhanden ist und die Betriebsart nicht definiert wurde, verwendet der Anrufbeantworter die Werkansage in der Betriebsart »Aufzeichnen« (Auslieferzustand).

Ansagen aufsprechen

Sie können Ansagen bei ein- oder ausgeschaltetem Anrufbeantworter aufsprechen.

REC

Aufnahmetaste drücken. Display zeigt Anzeige 1 (leer). Um Ansage 2 oder 3 aufzusprechen, Pfeiltaste drücken.

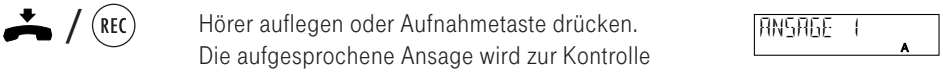


Hörer abheben. Aufnahmetaste drücken.

Bereitschaftssignal ertönt. Ansage aufsprechen. Die laufende Aufnahme wird durch ein blinkendes Displayzeichen ☍ und eine gestrichelte Linie dargestellt.



Hörer auflegen oder Aufnahmetaste drücken. Die aufgesprochene Ansage wird zur Kontrolle wiedergegeben.



Displayanzeige nach erfolgter Aufnahme von Ansage 1.



·Info· Um Ansage 2 (bzw. 3) aufzusprechen, Pfeiltaste drücken und Aufnahme-Vorgehen wiederholen.

Wenn Sie keine eigene Ansage aufsprechen, verwendet Ihr Anrufbeantworter die Werkansage (im Display erscheint »Ansage 1 (bzw. 2, 3) leer«).

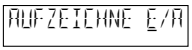
Drücken Sie ⊖ oder ⊕, um die Lautstärke der Wiedergabe einzustellen (mit OK wird die eingestellte Lautstärke gespeichert).

Stellen Sie nach erfolgter Aufnahme die Betriebsart ein (siehe »Betriebsart einstellen«).

Betriebsart einstellen

Sie können für jede Ansage die Betriebsart »Aufzeichnen« oder »Nicht Aufzeichnen« einstellen. Bei Betriebsart »Aufzeichnen« kann der Anrufer nach der Ansage eine Nachricht auf Ihren Anrufbeantworter aufsprechen. Bei Betriebsart »Nicht Aufzeichnen« hört der Anrufer Ihre Ansage, danach wird die Verbindung getrennt.

OK — Nach erfolgter Aufnahme einer Ansage OK-Taste drücken oder Ansage über Menü »Anrufbeantworter« auswählen und mit OK bestätigen. Display zeigt Werkeinstellung »Aufzeichnen Ein«.



► OK — Pfeiltaste drücken, Cursor springt auf »A« (Aus). Mit OK-Taste bestätigen.



·Info· Wird für eine Ansage keine Betriebsart eingestellt, verwendet der Anrufbeantworter automatisch die Werkeinstellung »Aufzeichnen«.

Ist der Nachrichtenspeicher voll, kann der Anrufer keine Nachricht mehr aufsprechen. Nach der Ansage wird die Verbindung automatisch getrennt, auch wenn »Aufzeichnen Ein« eingestellt ist. Es müssen Nachrichten gelöscht werden (siehe »Nachrichten löschen«), und die Aufzeichnungsdauer des Anrufbeantworters kann gegebenenfalls erhöht werden (siehe "Aufzeichnungsdauer")

Anrufbeantworter

Ansage auswählen/Kontrollhören

Sie haben Ansagen aufgesprochen. Jeder Nutzer kann aus den Ansagen diejenige auswählen und einstellen, die seinen Bedürfnissen entspricht.

	Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.	
MENU / i ►	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint.	ANRUFBEANTWORT
OK	OK-Taste drücken. »Ansage« erscheint.	ANSAGE
OK	OK-Taste drücken. »Ansage 1« erscheint.	ANSAGE 1
►	Gewünschte Ansage durch Drücken der Pfeiltasten auswählen.	
► OK	Wiedergabe-Taste drücken. Ansage wird wiedergegeben. OK-Taste drücken. Ansage ist eingestellt.	ANSAGE 3

·Info·

Die Wiedergabe einer Ansage können Sie durch Drücken der OK- oder der Zurück-Taste vorzeitig abbrechen.

Drücken Sie − oder +, um die Lautstärke der Wiedergabe einzustellen (mit OK bleibt die eingestellte Lautstärke gespeichert).

Ansagen löschen

Persönliche Ansagen können Sie löschen und neu besprechen:

MENU / i ►	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint.	ANRUFBEANTWORT
OK	OK-Taste drücken. »Ansage« erscheint.	ANSAGE
OK	OK-Taste drücken. »Ansage 1« erscheint.	ANSAGE 1
►	Ansage durch Drücken der Pfeiltaste auswählen.	ANSAGE 2
DEL	Löschtaste drücken. Signalton ertönt. Ansage ist gelöscht.	ANSAGE 2 LEER

·Info·

Um eine gelöschte Ansage neu aufzunehmen, lesen Sie bitte »Ansage aufsprechen«.

Wenn Sie »Ansage 1 (bzw. 2, 3) leer« einstellen, verwendet Ihr Anrufbeantworter die Werkansage.

Anrufbeantworter

Nachrichten

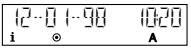
Eingehende Nachrichten werden, je nachdem auf welchen Nutzer angerufen wird, in den Nachrichtenspeicher des jeweiligen Nutzers abgelegt. Anhand des blinkenden Displaysymbols ⊙ erkennt der Nutzer, dass auf seinen persönlichen Anrufbeantworter neue Nachrichten eingegangen sind (Displaysymbol ⊙ leuchtet, wenn Nachrichten vorhanden sind, diese aber schon abgehört wurden).

Nachrichten abhören

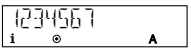
Eingangene Nachrichten können Sie bei ein- oder ausgeschaltetem Anrufbeantworter über den Lautsprecher oder Hörer abhören.
Es werden zuerst alle neu eingegangenen Nachrichten wiedergegeben, anschliessend werden die bereits abgehörten Nachrichten wiedergegeben.

Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.

Wiedergabe-Taste drücken. Alle Nachrichten werden nacheinander wiedergegeben, im Display werden Datum und Uhrzeit der Nachricht angezeigt.



Während der Wiedergabe Umschalt- und Menütaste drücken, um die Rufnummer zur Nachricht (falls vorhanden) anzuzeigen.



Nach jeder vollständig abgehörten Nachricht ertönt ein Signalton.

Funktionen während des Abhörens

Wiedergabe-Taste drücken, um vorzeitig zur nächsten Nachricht vorzuspringen.

Rücklauftaste drücken, um an den Anfang der gerade abgehörten Nachricht zurückzuspringen (Nachricht wiederholen).

Rücklauftaste zweimal hintereinander kurz drücken, um zur vorhergehenden Nachricht zurückzuspringen.

ZURÜCK / C — Zurück-Taste drücken, um Abhören vorzeitig zu beenden.

OK — OK-Taste drücken, um Rufnummer zu wählen.

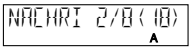
Anrufbeantworter

Anzahl Nachrichten anzeigen

Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.

MENU / i

Umschalt- und Menütaste drücken.
Anzahl Nachrichten wird angezeigt:



- 2: Anzahl neu eingegangene Nachrichten für eingestellten Nutzer
- 8: Alle eingegangenen Nachrichten für eingestellten Nutzer
- (18): Alle eingegangenen Nachrichten für alle Nutzer

·Info·

Sie können Nachrichten überspringen, nochmals abspielen, zur letzten Nachricht zurückspringen oder die Wiedergabe abbrechen (siehe »Funktionen während des Abhörens«).

Drücken Sie − oder +, um die Lautstärke der Nachrichtenwiedergabe einzustellen (mit OK bleibt die eingestellte Lautstärke gespeichert).

Um bereits abgehörte Nachrichten zu löschen, siehe »Nachrichten löschen«.

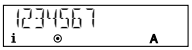
Drücken Sie ↑ und ► um alle Nachrichten aller Nutzer abzuhören.

Sind keine Nachrichten im Speicher, erscheint die Meldung »Kein Eintrag«.

Nachrichten in der Anruferliste abhören

Eingegangene Nachrichten werden, wie Anrufe in Ihrer Abwesenheit, in die Anruferliste eingetragen. Auf dem Display erscheint zusätzlich das Symbol ⊙.

Wenn Sie sich in der Anruferliste befinden, Wiedergabe-Taste drücken. Nachricht wird wiedergegeben.



OK

OK-Taste drücken, wenn Sie direkt eine Verbindung herstellen möchten.

·Info·

Wenn Sie eine Nachricht in der Anruferliste löschen, wird sie auch im Nachrichtenspeicher gelöscht und umgekehrt.

Anrufbeantworter

Nachrichten löschen

Einzelne Nachrichten löschen

Das Löschen einzelner Nachrichten ist nur während des Abhörens der jeweiligen Nachricht möglich.

Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.
Wiedergabe-Taste drücken.

DEL — Während der Wiedergabe Löschtaste drücken. Nachricht wird gelöscht, die nächste Nachricht wird wiedergegeben.
Sind keine weiteren Nachrichten vorhanden, wird das Abhören beendet.

Um weitere Nachrichten zu löschen, Vorgehen wiederholen.

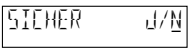
Alle Nachrichten löschen

Um alle Nachrichten des aktuellen Nutzers oder aller Nutzer zu löschen, muss sich das Telefon im Grundzustand befinden, der Anrufbeantworter muss ausgeschaltet sein.

DEL — Löschtaste drücken, um alle Nachrichten des aktuellen Nutzers zu löschen.

oder

↑ DEL — Umschalt- und Löschtaste drücken, um alle Nachrichten aller Nutzer zu löschen.



◄ — Pfeiltaste drücken, Cursor springt auf »J«.

OK — OK-Taste drücken. Alle Nachrichten aller Nutzer bzw. des aktuellen Nutzers sind gelöscht.



Gesprächsübernahme

Sie können ankommende Gespräche übernehmen, auch wenn Ihr Telefonbeantworter eingeschaltet ist, Ihre Ansage gerade gesendet wird oder der Anrufer seine Nachricht aufspricht.

Während Ihrer Ansage, bzw. während der Anrufer seine Nachricht aufspricht, Hörer abheben und Gespräch führen.

·Info· — Die bis zum Zeitpunkt der Gesprächsübernahme aufgezeichnete Nachricht wird gespeichert.

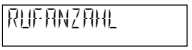
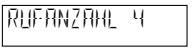
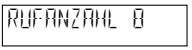
Anrufbeantworter

Einstellungen Anrufbeantworter

Alle Anrufbeantworter-Einstellungen sind nutzer-abhängig, jeder Nutzer kann individuelle Einstellungen vornehmen.

Rufanzahl / Kostensparfunktion

Die Anzahl der Tonrufe, nach denen der Anrufbeantworter mit der Ansage beginnt, kann von 0 bis 9 eingestellt werden. Bei Auslieferung Ihres Gerätes ist die Rufanzahl auf 4 eingestellt.

	Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.	
MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.	
► OK	Pfeiltaste drücken, bis »Rufanzahl« erscheint. OK-Taste drücken.	
► OK	»Rufanzahl 4« erscheint (Auslieferzustand) Pfeiltaste drücken, bis gewünschte Rufanzahl angezeigt wird. OK-Taste drücken.	 
► OK	»Sparfunktion E/A« erscheint (Auslieferzustand). Pfeiltaste drücken, Cursor springt auf »A« (ausgeschaltet). OK-Taste drücken.	 

·Info· Kostensparfunktion: Bei Fernabfrage des Anrufbeantworters belegt Ihr Anrufbeantworter die Leitung 2 Rufe früher als die eingestellte Rufanzahl. Sind keine neuen Nachrichten eingegangen, können Sie die Fernbedienung frühzeitig abbrechen und dadurch Kosten sparen (siehe »Anrufbeantworter: Fernbedienung«).

Anrufbeantworter

Nachrichtenlänge

Die Länge eingehender Nachrichten kann auf 60 Sekunden begrenzt werden. Ist die Nachrichtenlänge nicht begrenzt, kann eine Nachricht »endlos« lang sein (bzw. bis der Speicher voll ist).

·Info·	Bei Auslieferung Ihres Gerätes ist die Begrenzung der Nachrichtenlänge eingeschaltet.

	Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.	
MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.	ANRUFBEANTWORT
► OK	Pfeiltaste drücken, bis »Nachrichtenlänge« erscheint. OK-Taste drücken.	NACHRICHTENLAE
► OK	»Begrenzt E/A« erscheint (Auslieferzustand). Pfeiltaste drücken, Cursor springt auf »A« (ausgeschaltet). OK-Taste drücken.	BEGRENZT E/A BEGRENZT E/A

Mithören

Damit Sie eingehende Nachrichten über den Lautsprecher des T-Easy PA520 mithören können, (und ggf. den Anruf übernehmen können), muss »Mithören« eingeschaltet sein.

·Info·	Bei Auslieferung Ihres Gerätes ist »Mithören« eingeschaltet.

	Nutzertaste drücken bis gewünschter Nutzer angezeigt wird.	
MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.	ANRUFBEANTWORT
► OK	Pfeiltaste drücken, bis »Mithören« erscheint. OK-Taste drücken.	MITHOEREN
► OK	»Mithören E/A« erscheint (Auslieferzustand). Pfeiltaste drücken, Cursor springt auf »A« (ausgeschaltet). OK-Taste drücken.	MITHOEREN E/A MITHOEREN E/A

Anrufbeantworter

Aufzeichnungsdauer

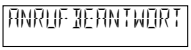
Die Aufzeichnungsdauer für Nachrichten ist abhängig von der eingestellten Aufzeichnungsqualität:
Bei **hoher** Aufzeichnungsqualität beträgt die Aufzeichnungsdauer ca. 10 Minuten,
Bei **mittlerer** Aufzeichnungsqualität beträgt die Aufzeichnungsdauer ca. 15 Minuten,
Bei **normaler** Aufzeichnungsqualität beträgt die Aufzeichnungsdauer ca. 22 Minuten.

Bei Auslieferung Ihres T-Easy PA 520 ist eine hohe Aufzeichnungsqualität eingestellt, Sie verfügen somit über ca. 10 Minuten Aufzeichnungsdauer (für alle 3 Nutzer zusammen).

Sie können die Aufzeichnungsdauer Ihres Anrufbeantworters erhöhen:

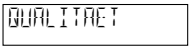
MENU / i ► OK

Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.



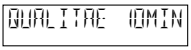
► OK

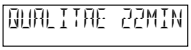
Pfeiltaste drücken, bis »Qualität« erscheint. OK-Taste drücken.



► OK

"10 Minuten" erscheint (Auslieferzustand). Pfeiltaste drücken, um die Aufzeichnungsdauer zu verändern. OK-Taste drücken, um die Einstellung zu speichern.





·Info·

Ihre Ansagen werden immer in hoher Qualität aufgezeichnet und wiedergegeben.

Auch bei normaler Aufzeichnungsqualität ist die Wiedergabe sehr gut verständlich.

Anrufbeantworter: Fernbedienung

Einleitung

Sie können Ihren Anrufbeantworter von jedem Telefon aus abfragen und fernsteuern, d.h.

- Nachrichten abhören und löschen
- Ein-/Ausschalten
- Ansagen aufsprechen/ ändern.

Für die Fernsteuerung des Anrufbeantworters werden Tonwahlsignale benötigt. Sie können die notwendigen Prozeduren entweder mit einem Telefon mit Tonwahl (MFV) oder Tonsenderfunktion oder einem Codesender (Handsender) durchführen.

Bitte beachten Sie bei der Fernbedienung:

- Die Fernabfrage funktioniert nur, wenn eine Fernabfrage-PIN aktiviert ist.
- Die Fernabfrage wird beendet, indem Sie den Hörer auflegen.
- Pausen zwischen zwei Zifferneingaben dürfen nicht länger als 9 Sekunden sein, da sonst die Fernabfrage unterbrochen wird.
- Um in den Grundzustand der Fernbedienung zurückzukehren, bzw. um eine Funktion abzubrechen, drücken Sie Zifferntaste 2.
- Die Fernabfrage-PIN muß während die Ansage abgespielt wird eingegeben werden.

·Info· Achtung bei eingeschalteter »Anrufweiterschaltung sofort«

- Die »Anrufweiterschaltung sofort« darf nicht eingeschaltet sein, da sonst Ihr Fernbedienungsanruf ohne Umweg über Ihr Telefon direkt auf die Zielrufnummer weitergeleitet wird (siehe »Anrufweiterschaltung«).

Anrufbeantworter: Fernbedienung

PIN-Code einstellen

Der PIN-Code für die Fernbedienung ist für alle Nutzer gültig.

MENU / i ► OK	Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.	ANRUFBEANTWORT
► OK	Pfeiltaste drücken, bis »Fernabfrage« erscheint. OK-Taste drücken.	FERNABFRAGE
OK	»Alte PIN _« erscheint. PIN bei Auslieferung 0000 eingeben (oder, falls Sie die PIN bereits verändert haben, die letzte gültige PIN). OK-Taste drücken.	ALTE PIN _ ALTE PIN 0000
OK	»Neue PIN _« erscheint. Neue, vierstellige PIN eingeben. OK-Taste drücken.	NEUE PIN _

·Info·

Merken Sie sich Ihre PIN und notieren Sie sie zur Sicherheit.
Wenn der PIN-Code vergessen wurde, kann keine Fernbedienung mehr erfolgen. Sie müssen den PIN-Code in den Auslieferzustand 0000 zurücksetzen (siehe »Rücksetzfunktionen«).

Wenn Sie keine Fernbedienung zulassen möchten (Fernbedienung sperren), setzen Sie den PIN-Code auf 0000.

Verbindung zum Anrufbeantworter herstellen

Bei eingeschaltetem Anrufbeantworter

Rufnummer eingeben. Die eingestellte Ansage wird wiedergegeben, nach deren Ende ertönt ein Signalton.

Während der Ansage PIN-Code eingeben. Ansage wird nach Eingabe der ersten Ziffer des PIN-Codes unterbrochen.
(Bei Eingabe eines falschen Codes ertönt ein Fehlerton, Code nochmals vollständig eingeben).

Die Fernbedienungsbereitschaft ist hergestellt, Sie können nun mit Zifferneingabe verschiedene Funktionen ausführen (siehe »Funktionen während der Fernbedienung«).

Anrufbeantworter: Fernbedienung

Bei ausgeschaltetem Anrufbeantworter



Rufnummer eingeben. Lassen Sie Ihr Telefon läuten. Nach 15 Rufzeichen nimmt der Anrufbeantworter den Anruf automatisch entgegen (es wird keine Ansage wiedergegeben). Es ertönt ein Signalton.



PIN-Code eingeben. Bestätigungston ertönt.



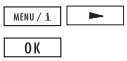
Taste 4 drücken, um den Anrufbeantworter einzuschalten. Die Fernbedienungsbereitschaft ist hergestellt und Sie können mit Zifferneingabe verschiedene Funktionen ausführen (siehe »Funktionen während der Fernbedienung«).

PIN-Alarm

Wenn Sie den PIN-Code während der Fernbedienung dreimal falsch oder unvollständig eingeben, ertönt ein Fehlerton und die Fernbedienung wird blockiert.
Es ist keine Fernbedienung mehr möglich, bis der PIN-Alarm aufgehoben wird:

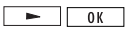
Im Display Ihres PA520 erscheint »PIN-Alarm«.



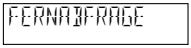


Menü-Taste drücken. Pfeiltaste drücken, bis »Anrufbeantworter« erscheint. OK-Taste drücken.



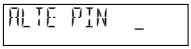


Pfeiltaste drücken, bis »Fernabfrage« erscheint. OK-Taste drücken.





»Alte PIN _« erscheint. PIN-Code eingeben. OK-Taste drücken.





»Neue PIN _« erscheint. PIN-Code nochmals eingeben (oder einen neuen PIN-Code lösen). OK-Taste drücken. PIN-Alarm ist aufgehoben, Fernbedienung ist wieder möglich.



Anrufbeantworter: Fernbedienung

Anrufbeantworter fernein-/ausschalten



Anrufbeantworter eines Nutzers fernein- oder ausschalten

Rufnummer eingeben.



PIN-Code eingeben. Bestätigungssignal ertönt.



einschalten	ausschalten
Taste 4 drücken. Zur Bestätigung wird die Ansage wiedergegeben (mit Taste 2 kann die Ansage abgebrochen werden).	Taste 6 drücken.

·Info· Drücken Sie ⌗ 4 GHI, um den Anrufbeantworter für alle Nutzer gleichzeitig einzuschalten, bzw. ⌗ 6 MNO, um den Anrufbeantworter für alle Nutzer gleichzeitig auszuschalten.

Kosten sparen

Bei Auslieferung Ihres PA520 ist die Sparfunktion eingeschaltet, die Anzahl Ruftöne ist auf 4 eingestellt.

Sie erkennen bereits an der Anzahl der Ruftöne, ob Nachrichten auf Ihren Anrufbeantworter eingegangen sind:

- Belegt der Anrufbeantworter nach 2 Ruftönen die Leitung, sind Nachrichten eingegangen.
- Ertönen weitere Ruftöne, sind keine neuen Nachrichten eingegangen. Sie können die Leitung unterbrechen, bevor die Verbindung hergestellt ist und auf diese Weise Kosten sparen.
- Nach 4 Ruftönen (oder nach der von Ihnen eingestellten Rufanzahl) belegt der Anrufbeantworter die Leitung, auch wenn keine neuen Nachrichten eingegangen sind.

Anrufbeantworter: Fernbedienung

Funktionen während der Fernbedienung

Ist die Verbindung zum Anrufbeantworter hergestellt, können Sie mit Zifferneingaben eine oder mehrere Fernbedienungsfunktionen ausführen. Nach Beendigung einer Funktion können Sie weitere Funktionen anwählen. Details entnehmen Sie bitte der nachfolgenden Tabelle.

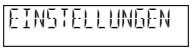
Funktion	Taste(n) drücken	Bemerkung	Erläuterung
Nutzer umschalten	* und 1 für Nutzer A, * und 2 für Nutzer B, * und 3 für Nutzer C		Bei korrekter Eingabe ertönt ein Bestätigungston
Nachrichten	3		Alle Nachrichten eines Nutzers abspielen
	# und 3		Alle Nachrichten aller Nutzer abspielen
	1	Während des Abspielens	Zurückspringen an den Anfang der abgespielten Nachricht, Nachricht wiederholen
	1 und 1	Während des Abspielens	Zurückspringen an den Anfang der vorherigen Nachricht
	3	Während des Abspielens	Vorspringen zur nächsten Nachricht
	0	Während des Abspielens	Laufende Nachricht löschen
	0 und 0		Alle Nachrichten eines Nutzer löschen
	# und 0, nach Warnton nochmals 0		Alle Nachrichten aller Nutzer löschen
Ansagen	7		Alle Ansagen abhören
	1	Während des Abspielens	Ansage wiederholen
	4	Während des Abspielens	Laufende Ansage dem aktuellen Nutzer zuordnen
	5, "Aufsprechen", 5	Während des Abspielens	Während des Abspielens einer Ansage eine neue Ansage aufsprechen (nach Bestätigungston). Die alte Ansage wird gelöscht.
	7 und 4	Während des Abspielens	Betriebsart der laufenden Ansage auf "Aufzeichnen" setzen
	7 und 6	Während des Abspielens	Betriebsart der laufenden Ansage auf "Nicht aufzeichnen" setzen

Rücksetzfunktionen

Telefon in den Grundzustand zurücksetzen

MENU / i ►
1

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Taste 1 drücken.



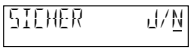
OK

Im Display erscheint »Komplette Werkseinstellung«. Mit OK-Taste bestätigen.



◄
OK

Im Display erscheint »Sicher J/N«
Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »J«
Mit OK-Taste bestätigen.



·Info· Sämtliche Einstellungen, alle Einträge im Telefonbuch und in allen Speichern werden gelöscht.

Einstellungen zurücksetzen

MENU / i ►
1

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Taste 1 drücken.



►

Im Display erscheint »Komplette Werkseinstellung«. Pfeil-Taste drücken.



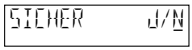
OK

Im Display erscheint »Werkseinstellung ohne Telefonbuch«. Mit OK-Taste bestätigen.



◄
OK

Im Display erscheint »Sicher J/N«
Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »J«
Mit OK-Taste bestätigen.



·Info· Sämtliche Einstellungen und Speicher werden gelöscht. Einträge im Telefonbuch bleiben erhalten.

Rücksetzfunktionen

Telefonbuch löschen

MENU / i ►

1

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Taste 1 drücken.

EINSTELLUNGEN

►

OK

Im Display erscheint »Komplette Werkseinstellung«. Pfeil-Taste drücken bis »Telefonbuch löschen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

KOMPLETTE WERK

BUCH LOESCHEN

◄

OK

Im Display erscheint »Sicher J/N«
Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »J«
Mit OK-Taste bestätigen.

SICHER J/N

·Info· Alle Einträge im Telefonbuch werden gelöscht, vorgenommene Einstellungen bleiben erhalten.

Anrufbeantworter zurücksetzen

MENU / i ►

1

Menü-Taste drücken. Pfeil-Taste drücken, bis »Einstellungen« erscheint. Taste 1 drücken.

EINSTELLUNGEN

►

OK

Im Display erscheint »Komplette Werkseinstellung«. Pfeil-Taste drücken bis »AB Werkeinstellungen« erscheint. Mit OK-Taste bestätigen.

KOMPLETTE WERK

AB WERKEINSTEL

◄

OK

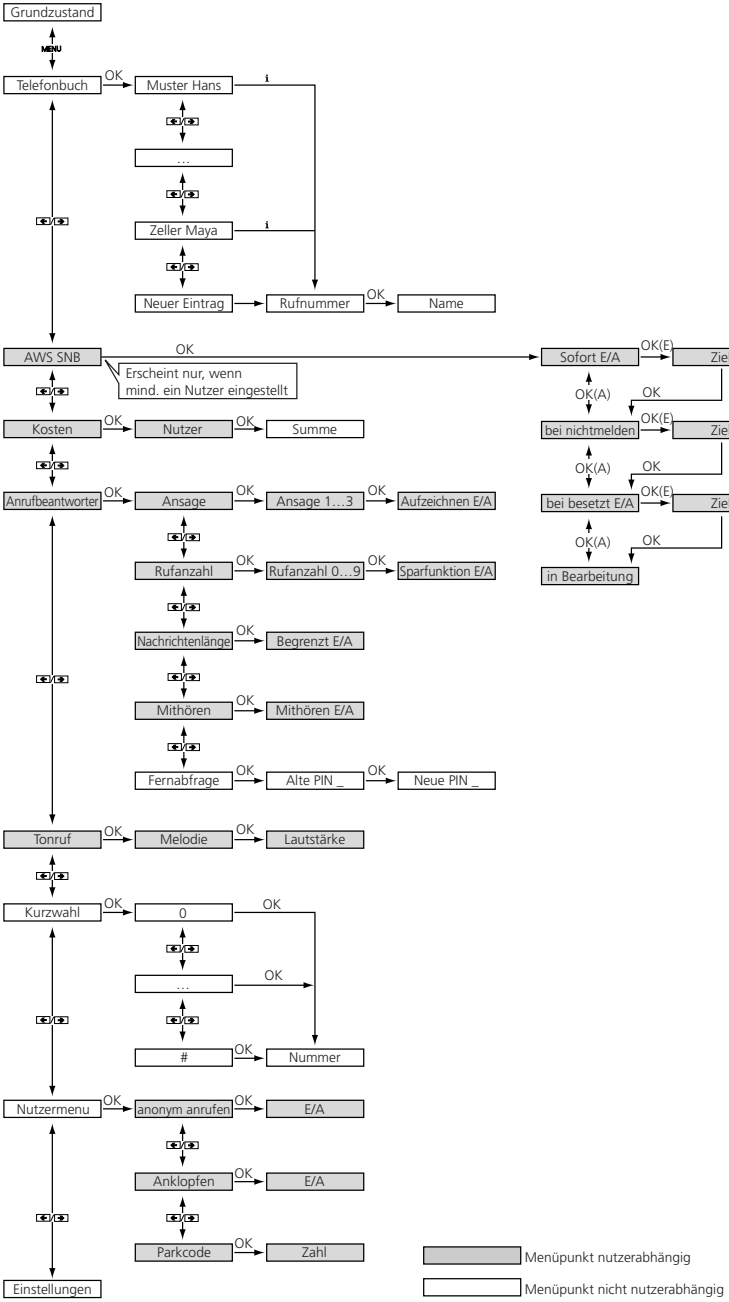
Im Display erscheint »Sicher J/N«
Pfeil-Taste drücken, Cursor springt auf »J«
Mit OK-Taste bestätigen.

SICHER J/N

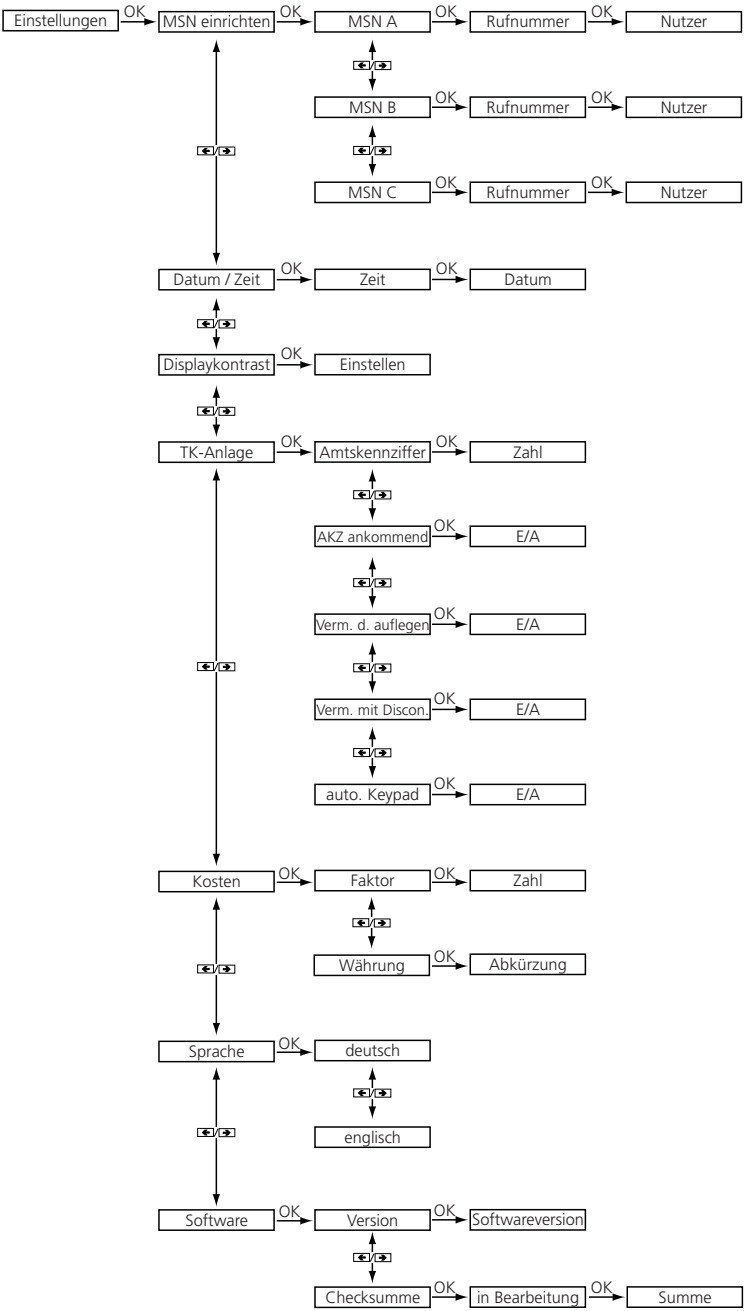
·Info· Alle Ansagen, Nachrichten und Einstellungen des Anrufbeantworters werden gelöscht.

Wichtige Hinweise

Menüstruktur



Wichtige Hinweise



Wichtige Hinweise

Selbsthilfe bei Störungen

Wenn ihr Telefon sich einmal nicht so verhält, wie Sie es wünschen, versuchen Sie zunächst, sich mit der folgenden Liste selbst zu helfen. Wenn Sie den Fehler nicht selbst beheben können, steht Ihnen der T-Service unter den auf Seite 64 angegebenen Rufnummern gerne zur Verfügung.

Symptom	Ursache	Abhilfe
Keine Belegung der Wählleitung möglich, kein Wählton	Stecker der Anschlußschnur nicht richtig gesteckt	Stecker am Telefon und Telefonsteckdose kontrollieren, evtl. nochmals aus- und einstecken
Kein Wählton, keine Displayanzeige	Der NTBA (T-ISDN Netzabschluß) ist defekt.	Um den NTBA (T-ISDN Netzabschluß) auszutauschen, den T-Service oder die Service-Hotline verständigen
Telefon läutet nicht	Tonruf ist ausgeschaltet	Tonruf-Lautstärke einstellen
Nur bei Telefonanlagen: Keine bzw. falsche Verbindung nach Wahl aus einem Speicher	Amtskennziffer nicht eingegeben	Amtskennziffer eingeben
Fernabfrage ist nicht möglich	keine Fernabfrage-PIN oder PIN-Alarm aktiviert	PIN eingeben oder PIN-Alarm aufheben
Anrufbeantworter zeichnet keine Nachrichten auf	Speicher voll	Nachrichten löschen und evtl. Aufzeichnungsdauer des Anrufbeantworters erhöhen

Wichtige Hinweise

Service

Sie haben ein modernes Produkt der Deutschen Telekom erworben, das einer strengen Qualitätskontrolle unterliegt.

Sollten trotzdem einmal Probleme auftreten oder haben Sie Fragen zur Bedienung des Gerätes, steht Ihnen unser Telekom Service unter der Rufnummer 0180/51990 zur Verfügung.
Sie können sich im Servicefall auch an einen T-Punkt in Ihrer Nähe wenden, der Ihnen gerne weiter hilft.
Vermuten Sie eine Störung Ihres Anschlusses, so wenden Sie sich bitte an den Service Ihres Netzbetreibers. Für die Deutsche Telekom ist der T-Service in diesem Falle unter der Rufnummer 0800 330 2000 zu erreichen.

Garantie

Die Deutsche Telekom AG leistet für Material und Herstellung des Telekommunikationsendgerätes eine Garantie von 12 Monaten ab der Übergabe. Dem Käufer steht zunächst nur das Recht der Nachbesserung zu. Die Deutsche Telekom AG kann, statt nachzubessern, Ersatzgeräte liefern.

Ausgetauschte Geräte oder Teile gehen in das Eigentum der Deutschen Telekom AG über. Bei Fehlschlagen der Nachbesserung oder Ersatzlieferung kann der Käufer innerhalb der Garantiezeit Rückgängigmachung des Vertrages (Wandlung) oder Herabsetzung des Kaufpreises (Minderung) verlangen.

Der Käufer hat festgestellte Mängel der Deutschen Telekom AG unverzüglich mitzuteilen. Der Nachweis des Garantieanspruchs ist durch eine ordnungsgemäße Kaufbestätigung (Kaufbeleg, ggf. Rechnung) zu erbringen.

Der Garantieanspruch erlischt, wenn durch den Käufer oder nicht autorisierte Dritte in das Gerät eingegriffen wird. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung, Bedienung, Aufbewahrung, sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantie.

Alle weiteren Gewährleistungsansprüche des Käufers sind ausgeschloßen, soweit sie nicht auf Vorsatz, grober Fahrlässigkeit oder besonderer Zusicherung der Deutschen Telekom AG beruhen.

Bei Erbringung der Gewährleistung durch unsere Servicestelle behebt diese als garantiepflichtig anerkannte Mängel des Gerätes ohne Berechnung von Nebenkosten. Fracht- und Versandkosten für den billigsten Rückversand innerhalb der Bundesrepublik Deutschland gehen dabei zu Lasten der Deutschen Telekom AG.

Wichtige Hinweise

Reinigen – wenn's nötig wird

Wischen Sie das Telefon einfach mit einem leicht feuchten Tuch oder mit einem Antistatiktuch ab, niemals mit einem trockenen Tuch.

Vermeiden Sie bitte den Einsatz von sonstigen Putz- und Scheuermitteln.

Zulassung

Das T-Easy PA520 wurde vom zuständigen Bundesamt für das öffentliche Netz zugelassen.

CE-Kennzeichnung

Das Telefon erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinien

89/336/EWG	»Elektromagnetische Verträglichkeit«,
73/23/EWG	»Elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen«.

CE

Die Konformität des Telefons mit den o.g. Richtlinien wird durch das CE-Zeichen bestätigt.

Wichtige Hinweise

Technische Daten

ISDN

Anschluß	Basisanschluß
Protokoll	DSS1 (Euro-ISDN)

Umweltbedingungen nach DIN IEC 721

Betrieb	+ 5.. + 45 °C
Transport	-25.. + 70 °C
Lagerung	-25.. + 55 °C

Datenerhaltung ohne Speisung

> 10 Jahre (keine Batterie erforderlich)

Recycling

Hat Ihr Telefon ausgedient? Bringen Sie es zu uns!
Die Deutsche Telekom entsorgt es fachgerecht, ob gemietet oder gekauft.
Ihr Telefon wird zerlegt. Die Materialien arbeiten wir getrennt auf. Den Kunststoff führen wir dem Recycling zu und stellen daraus neue Telefongehäuse her. Die Elektronik wird in ihre Bestandteile Kupfer, Eisen und Stahl aufgetrennt und wiederverwendet.
Für die Herstellung von Telefonen werden seitens der Deutschen Telekom eine Reihe von Vorgaben gemacht, die das Verwenden von umweltfreundlichen Materialien vorschreiben und eine sortenreine Trennung der Materialien ermöglichen. Dadurch verringern wir den Anteil der Reststoffe wesentlich.

Stichwortverzeichnis

A

Abweisen ... 13
Akustische Signale ... 8
Amtskennziffer ... 29
Amtskennziffer ankommend ... 30
Amtskennziffer eintragen ... 29
Anklopfen ... 22
Anklopfen unterdrücken ... 43
Ankommende Anrufe ... 13
Anonym anrufen ... 42
Anruf annehmen ... 22
Anrufbeantworter ... 44
Anrufbeantworter ein- und ausschalten ... 45
Anrufbeantworter fernein-/ausschalten ... 58
Anrufe abweisen ... 13
Anruferliste ... 10
Anrufweiterschaltung ... 23
Ansage auswählen ... 48
Ansage löschen ... 48
Ansagen aufsprechen ... 46
Anzahl Nachrichten anzeigen ... 50
Aufzeichnungsdauer ... 54
Aufzeichnungsqualität ... 54
Automatisch Keypad senden ... 34
Automatisch parken ... 24
Automatischer Rückruf wenn besetzt ... 21

B

Bestätigungston ... 8
Betrieb an einer Telefonanlage ... 29
Betriebsart einstellen ... 47

C

CE-Kennzeichnung ... 66
Checksumme ... 40

D

Datum ... 37
Displayanzeige ... 13
Dreierkonferenz ... 21

E

Eintrag ändern ... 18
Eintrag in das Telefonbuch ... 17
Eintrag löschen ... 18

F

Fangschaltung ... 28
Fernbedienung ... 55
Funktionen während der Fernbedienung ... 59
Funktionenliste ... 27

G

Garantie ... 65
Gespräch parken ... 24
Gespräch wieder aufnehmen ... 24
Gesprächsdauer ... 13
Gesprächskosten ... 13
Gesprächsliste ... 11
Gesprächsübergabe ... 20
Gesprächsübernahme ... 51
Gesprächswechsel ... 20

H

Hörerlautstärke ... 14

K

Keypad-Informationen ... 33
Komplette Werkseinstellung ... 60
Konferenz ... 21
Kontrollhören ... 48
Kosten ... 19
Kosten sparen ... 58
Kostenfaktor ... 38
Kostensparfunktion ... 52
Kostensumme ... 19
Kurzbedienungsanleitung ... 70, 76
Kurzwahl ... 26
Kurzwahltasten ... 12

L

Lauthören ... 14
Lautstärke ... 41
LED-Anzeigen ... 45
Lieferzustand ... 8

M

Makeln ... 20
Manuell parken ... 25
Melodien ... 41
Menüs ... 7
Menüstruktur ... 62
MFV-Wahl ... 28
Mithören ... 53

Stichwortverzeichnis

N

Nachrichten abhören 49, 50
Nachrichten löschen 51
Nachrichtenlänge 53
Neuer Eintrag 17
Notbetrieb 6
Nutzer einrichten 35
Nutzerkonzept 7

O

Özet kullanım kılavuzu 74

P

Parkcode 25
Parkcode programmieren 25
Parken 24
PIN-Alarm 57
PIN-Code 56

Q

Quick reference guide 72

R

Recycling 67
Registrierung böswilliger Anrufe 28
Reinigen 66
Rückfrage 19
Rückruf wenn besetzt 21
Rücksetzfunktionen 60, 61
Rufanzahl 52
Rufnummer dauernd unterdrücken 42
Rufnummer für einzelne Anrufe unterdrücken 42
Rufnummer unterdrücken 42
Rufweiterschaltung 23

S

Selbsthilfe bei Störungen 64
Service 65
Softwareversion 40
Sonderzeichen 16
Spezialzeichen 27
Sprache 39
Stummschaltung 15
Subadresse 28

T

Technische Daten 67
Telefonbuch 11, 16
Telefonbuch löschen 61
Tonruf 41
Tonwahl 28

U

Unterdrücken 42

V

Verbindung zum Anrufbeantworter herstellen 56
Vermitteln 20
Vermitteln durch Auflegen 31
Vermitteln mit Disconnect 32
Verpackungsinhalt 4

W

Wählen 9
Wahlwiederholung 9
Währung 39
Warnton 8
Weiteren Anruf annehmen 22
Werkansage 46
Werkseinstellungen 8

Z

Zeit 37
Zulassung 66

Kurzbedienungsanleitung

Rufnummer im Telefonbuch speichern

Hörer ist aufgelegt (Wahlvorbereitung)	 Rufnummer eingeben	► Pfeil-Taste drücken	OK »Rufnr. speichern« mit OK-Taste bestätigen	 Namen eingeben	OK OK-Taste drücken

Kurzwahl programmieren

MENU / 1 Menü-Taste drücken	► Pfeil-Taste drücken bis »Kurzwahl« erscheint	OK OK-Taste drücken	◄ / ► Speicherplatz auswählen
OK OK-Taste drücken	 Rufnummer oder Funktion eingeben	OK OK-Taste drücken	

Während eines Gesprächs einen weiteren Gesprächspartner anrufen

Gespräch führen	R R-Taste drücken	 Wählen, zweites Gespräch führen, erstes Gespräch wird gehalten	↑ und R Shift- und R-Taste drücken, um Gespräch zu beenden

Weiteren Anruf während eines Gesprächs annehmen

Gespräch führen	Ein weiterer Anruf wird signalisiert	OK Anruf mit OK-Taste annehmen, erstes Gespräch wird gehalten	↑ und R Shift- und R-Taste drücken, um Gespräch zu beenden

Kurzbedienungsanleitung

Mit zwei Gesprächspartnern abwechselnd sprechen (makeln)



Sie haben zwei Gespräche eingeleitet



Jeweils R-Taste drücken, um von einem Gesprächspartner zum anderen umzuschalten

Mit zwei Gesprächspartnern gleichzeitig sprechen (Dreierkonferenz)

MENU / i

Sie haben zwei Gespräche eingeleitet

►

Pfeil-Taste drücken, bis »3-er Konferenz« erscheint

OK

OK-Taste drücken, Sie sind mit Ihren zwei Gespächspartnern gleichzeitig verbunden

Anruferliste abrufen

►

Pfeil-Taste drücken, bis »Anruferliste« erscheint

OK

OK-Taste drücken, Rufnummer bzw. Name wird angezeigt

◄ / ►

Pfeil-Tasten drücken, um Anruferliste durchzublättern



Hörer abheben oder Lautsprechertaste drücken, um Verbindung aufzubauen

Tonruflautstärke und Melodie einstellen

MENU / i

Menü-Taste drücken

►

Pfeil-Taste drücken bis »Tonruf« erscheint

OK

OK-Taste drücken

►

Pfeil-Taste drücken bis gewünschte Melodie ertönt

OK

OK-Taste drücken

►

Pfeil-Taste drücken bis gewünschte Lautstärke erreicht ist

OK

OK-Taste drücken

Quick reference guide

Saving call number in directory

Handset is hung up (dial preparation)	Key in call number	Press arrow button	Press OK button to confirm »store tel no«	Key in name	Press OK button

Programming abbreviated dialling

MENU / i Press menu button	Press arrow button until »speed dial« appears	OK Press OK button	◄ / ► Select memory location
OK Press OK button	Key in call number or function	OK Press OK button	

Placing a second call during a call in process

Conduct call	Press R button	Dial, conduct second call, first call is put on hold	↑ and R Press SHIFT and R button to terminate call

Receiving a second call during a call in process

Conduct call	A second call is signalled	OK Press OK button to receive second call, first call is put on hold	↑ and R Press SHIFT and R button to terminate call

Quick reference guide

Talking to two callers alternately (broker's call)



You have initiated two calls



Press R button to switch from one caller to the other

Talking to two callers simultaneously (add-on conference)

MENU / i

You have initiate two calls

►

Press arrow button until »conference« appears

OK

Press OK and you are connected to your two callers simultaneously

Calling up the caller list

►

Press the arrow key until »caller list« appears

OK

Press OK button, call number or name is displayed

◄ / ►

Press arrow key to page through the caller list



Lift up handset or press speaker button to place call

Calling up the caller list

MENU / i

Press the menu button.

OK

Press the OK button.

►

Press the arrow button until »ringing tone« appears.

►

Press the arrow button until the desired volume is reached.

OK

Press the OK button.

OK

Press the OK button.

►

Press the arrow button until the desired melody plays.

Özet kullanım kılavuzu

Telefon numarasının telefon rehberine kayıt edilmesi

Ahize kapalı durumda (aramaya hazırlık)	Telefon numarasını tuşlayınız	OK-tuşuna basınız	»Telefon numarasının kayıt edilmesi« OK-tuşu ile teyit edilmeli	İsmi giriniz	OK-tuşuna basınız

Kısa aramanın programlanması

Mönü-tuşuna basınız	»Kısa arama« belirene kadar OK-tuşuna basınız	OK-tuşuna basınız	Kayıt yerini seçiniz
OK-tuşuna basınız	Telefon numarasını veya fonksiyonu tuşlayınız	OK-tuşuna basınız	

Konuşma esnasında başka bir kişiyi aramak

Konuşmayı yapıyorsunuz	R-tuşuna basınız	Arayınız ve ikinci konuşmayı yapınız, birinci konuşmacı beklemeye alınmıştır	ve konuşmayı bitirmek için Shift-ve R-tuşuna basınız

Konuşma esnasında gelen bir telefonu karşılamak

Konuşmayı yapıyorsunuz	Bir telefonun geldiği sinyali beliriyor	Telefonu OK-tuşu ile karşılıyorsunuz, birinci konuşmacı beklemeye alınıyor	ve konuşmayı bitirmek için Shift- ve R-tuşuna basınız

Özet kullanım kılavuzu

İki ayrı konuşmacı ile dönüşümlü konuşmak (ayrı ayrı)



Hatınızda iki ayrı kişi var



R-tuşuna basarak birinden diğerine geçebilmektesiniz

İki ayrı konuşmacı ile aynı anda görüşmek (üçlü konferans)



Hatınızda iki ayrı kişi var



»Üçlü konferans« belirene kadar OK-tuşuna basınız



OK-tuşuna basınız, şimdi iki konuşmacıyada bağlandınız

Konuşmacı listesinin gösterilmesi



»Konuşmacı listesi« belirene kadar OK-tuşuna basınız



OK-tuşuna basınız, isim veya telefon numarası belirmektedir



konuşmacı listesinde ileri geri gidebilmek için OK-tuşuna basınız



Bağlantı kurmak için ahizeyi kaldırınız veya hoparlör tuşuna basınız

Sesli arama ayarlanmasıı



Mönü-tuşuna basınız



»Sesli arama« belirene kadar OK-tuşuna basınız



OK-tuşuna basınız



İstenen melodi duyulana kadar OK-tuşuna basınız



OK-tuşuna basınız



İstenen ses ayan duyulana kadar OK-tuşuna basınız



OK-tuşuna basınız

Kurzbedienungsanleitung Fernbedienung

T-Easy PA520 Fernbedienung Anrufbeantworter

Deutsche Telekom

Zugang zu Fernbedienung

1. Rufnummer wählen
2. Während Ansage persönlichen PIN-Code eingeben
3. Gewünschte Funktion(en) durch Zifferneingabe ausführen

Fernbedienung beenden

Hörer auflegen

Anrufbeantworter ferneinschalten

1. Rufnummer wählen und warten (ca. 15 Rufe)
2. Anrufbeantworter nimmt den Anruf entgegen
3. Persönlichen PIN-Code eingeben
4. Taste **4** drücken um Anrufbeantworter einzuschalten

T-Easy PA520 Answering Machine Remote Control

Deutsche Telekom

Access to the remote control

1. Dial the subscriber number
2. Key in your personal PIN code during the greeting message
3. Key in the digit corresponding to the features you want

To end the remote control

Put down the receiver

Switching on the answering machine by remote control

1. Dial the subscriber number and wait (approx. 15 rings)
2. The answering machine answers the call
3. Key in our personal PIN code
4. Press **4** to switch on the answering machine

T-Easy PA520 Telesekreteri uzaktan kumanda

Deutsche Telekom

Uzaktan kumandaya giri

1. Telefon numarasını arayın
2. Bant walarken özel PİN kodunuzu verin
3. İstenilen fonksiyonu ilgili sayı verilerek gerçekleştirilir

Uzaktan kumandaya son vermek

Ahizeyi yerine koyun

Telesekreteri uzaktan çalıştırmak

1. Telefon numarasını seçin ve bekleyin (takriben 15 düdük sesi)
2. Telesekreter konuşmanızı alır
3. Şahsi PİN kodunuzu verin
4. Telesekreteri çalıştırmak için tuş **4** 'e basın

Uzaktan kumanda esnasında fonksiyonlar

- 2 Ana duruma geri dönme, fonksiyonu kesme
- 3 Tüm haberleri dinleme
  Dinleme esnasında:
  - 1 Haberi tekrarlama
  - 1 1 Haberden geri atlama
  - 3 Haberden ileri atlama
  - 0 Haberi silme
- 6 Telesekreteri uzaktan kapatma
- 7 Haberleri çaldırma
  Çaldırma esnasında:
  - 1 Haberi tekrarlama
  - 4 Haberi aktüel kullanıcıya tayin etme
  - 5 Konuşmayı kayıt etme, tekrar 5 : konuşmayı kayıt etme, kayıt işlemini bitirme
  - 7 4 Kayıt çalışma işletme durumunu ayarlama
  - 7 6 Kayıt etmeme işletme durumunu ayarlama
- * 1 Kullanıcı A' i ayarlama
- * 2 Kullanıcı B' yi ayarlama
- * 3 Kullanıcı C' ü ayarlama
- # 3 Tüm kullanıcıların tüm haberlerini dinleme
- # 4 Tüm kullanıcılar için telesekreteri çalıştırma
- # 6 Tüm kullanıcılar için telesekreteri kapatma

Features available by remote control

- 2 Go back to basic state, abort function
- 3 Listen to all messages
  During playback:
  - 1 Repeat message
  - 1 1 Skip back one message
  - 3 Skip forward one message
  - 0 Erase message
- 6 Switch off answering machine by remote control
- 7 Playback greeting messages
  During playback:
  - 1 Repeat greeting message
  - 4 Allocate greeting message to current user
  - 5 Record greeting message; again 5: save greeting message, end recording
  - 7 4 Set Record mode
  - 7 6 Set Do Not Record mode
- * 1 Set user A
- * 2 Set user B
- * 3 Set user C
- # 3 Listen to all messages of all users
- # 4 Switch on answering machine of all users
- # 6 Switch off answering machine of all users

Funktionen während der Fernbedienung

- 2 Zurück in den Grundzustand, Funktion abbrechen
- 3 Alle Nachrichten abhören
  Während der Wiedergabe:
  - 1 Nachricht wiederholen
  - 1 1 Nachricht rückwärtsspringen
  - 3 Nachricht vorwärtsspringen
  - 0 Nachricht löschen
- 6 Anrufbeantworter fernausschalten
- 7 Ansagen abspielen
  Während der Wiedergabe:
  - 1 Ansage wiederholen
  - 4 Ansage dem aktuellen Nutzer zuordnen
  - 5 Ansage aufnehmen, nochmals 5 : Ansage speichern, Aufnahme beenden
  - 7 4 Betriebszustand Aufzeichnen einstellen
  - 7 6 Betriebszustand Nicht aufzeichnen einstellen
- * 1 Nutzer A einstellen
- * 2 Nutzer B einstellen
- * 3 Nutzer C einstellen
- # 3 Alle Nachrichten aller Nutzer abhören
- # 4 Anrufbeantworter aller Nutzer einschalten
- # 6 Anrufbeantworter aller Nutzer ausschalten

Herausgeber:
Deutsche Telekom AG

Änderungen vorbehalten
MNr 40 152 675 EA
Stand Februar 1999
ABSC 20268553
b.029